



# új magyar szó

12 oldal

Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VI. évfolyam,  
152. (1218.) szám**BNR-valutaárfolyamok**

1 euró	4,2467 ▼
1 amerikai dollár	3,2224 ▼
100 magyar forint	1,5218 ▲

**Aktuális**

3

**Hivatalába lépett Schmitt Pál**

„Köztársasági elnökként a jelenlegi és a majd megszülető alkotmány alapján kell az egyensúly szerepét betöltenem a parlamenti pártok, a magyar társadalom, a nemzet különböző csoportjai között” – fogalmazott Schmitt Pál új köztársasági elnök a hétvégén, hivatalba lépése alkalmából.

**Kultúra**

6

**Roma-Cola a Porolissumban**

Roma-Cola címmel kiállítás szervezett a Szilágy megyei római kori lelőhely, a Porolissum romjai között kolozsvári képzőművészek egy csoportja – a kiállított munkák egy négynapos workshopnak az eredményei, melynek az archeológusokkal való együttműködés volt az alapja.

**Média**

8

**Kispálbúcsús Sziget**

Ma van a budapesti Sziget Fesztivál mínusz egyedik napja, melynek egyik legemlékezetesebb pillanata a Kispál és a Borz zenekar búcsúkoncertje lesz. A holnapi, A nulladik napon Bob Marley születésének 65. évfordulóját ünneplik, illetve Cseh Tamás halálára emlékeznek.

**Vezércikk**

3

**Füst**

A vérszagot szimatoló ellenzék is tűz-vizet játszik, a szocialisták senkivel sem egyezkednek, szemmel láthatóan egymaguk akarják megnyerni a kiprovokált előrehozott választásokat. Talán az



Ágoston Hugó

Adrian Năstase vezette eddigi legjobb kormányt töltenék újra, amely kiszedte az országot a nehéz válságból és bevitte az Európai Unióba, olyan – egészséges! – növekedést érve el, amelyről most legfeljebb álmodni lehet. ▶

## Erdélyi (szélső)jobbra át

„Társszervezi” a szélsőségeket felvonultató EMI-tábort a Hargita Megyei Tanács

Miután a tavaly még „megelégedett” azzal, hogy költségvetési finanszírozással járuljon hozzá a magyarországi szélsőjobb oldal ismert képviselőit felvonultató EMI-tábor sikeréhez, idén a Hargita Megyei Tanács társszervezővé lépett elő a gyergyói rendezvényen. A szélsőjobb oldali politika egyébként egyre hangsúlyosabban van jelen az erdélyi városokban: Csíkban a Székely Gárda szervez antiszemita akciókat, Vásárhelyen Jobbik Baráti Kör alakult, Gyergyóban pedig Vona Gábor, a Magyarországon betiltott Magyar Gárda félkatonai szervezet alapítója a „díszvendég”. **7. oldal ▶**



Tavalyi gyergyószentmiklósi fellépése után Vona Gábor Jobbik-vezér idén is „díszvendég” lesz

Fotó: ÚMSZ-archív

### Fuldokolnak a moszkvaiak

▶ Lélegezhetetlenné vált a levegő hétvégén az orosz fővárosban az erdőtüzek miatt: Moszkvában tegnap változatlanul sűrű, füstszagú köd nehezítette a látást, a hőmérséklet már reggel 30 Celsius-fok felett volt, a repülőterek csak megszakításokkal tudtak fogadni és indítani gépeket. Szakértők szerint legalább holnapig nem várható változás. Az utcákon alig volt forgalom: noha vasárnap is élénk szokott lenni. A levegőben lévő mérgező anyagokra vonatkozó értékeket tegnap reggel még nem közölték, de a szmog sűrűségéből ítélve nincs változás, és az értékek a megengedett többszörösét teszik ki. **2. és 4. oldal ▶**

### Elmosta a víz Udvarhelyt

▶ Udvarhelyszéket öntötte el a hétvégén a legutóbbi székelyföldi áradás: megduzzadtak és megáradtak a patakok, Székelyudvarhelyen a csatornarendszer

sem bírta a terhelést, víz alá kerültek Telekfalva, Patakfalva, Árvátfalva és a Homoródszentmárton községekhez tartozó települések. **7. oldal ▶**



Udvarhelyszéki települések látták a kárát az újabb pusztító árvíznek

### Senkitől sem fél Emil Boc

▶ „Nem izgulok, ugyan már, miért izgulnék?” – kérdezett vissza Emil Boc kormányfő arra az újságírói kérdésre, hogy nem tart-e attól, hogy az ellenzéki Szociáldemokrata Párt (PSD) által az őszi parlamenti ülésszakban benyújtandó bizalmatlansági indítvány kabinetje végét jelenti majd. A hétvégén tett iasi látogatása alkalmával tartott sajtótájékoztatón a miniszterelnök kijelentette: már több alkalommal sikerült átvészelnie hasonló kezdeményezéseket, ezért „egyáltalán nem zavarja az ügy”. A kormányfő ugyanott bejelentette, bár már közel 90 ezer közalkalmazottat bocsátottak el, a közszféra karcsúsításának folytatódnia kell. **3. oldal ▶**

## Röviden

## Hatalmas földcsuszamlások Kínában

Már százharminchoz közelít a tegnapi virradóra történt északnyugat-kínai földcsuszamlások halálos áldozatainak a száma, mintegy kétezer ember eltűnt. Az országos katasztrófaelhárítás csúcserveit második fokozatra emelték a veszélyesség, illetve a mentés szintjét, ami azt jelenti, hogy minden, a központba befutó adatot két órán belül jelenteni kell a kormánynak. A kínai média beszámolt arról, hogy Hu Csin-tao kínai államelnök és Ven Csia-pao kormányfő a mindenkori előtti életmentésre adott utasítást a tartományi vezetőknek. Ven útban a helyszínre, a repülőn ideiglenes mentésirányító központot hozott létre.

## Abháziába látogatott el az orosz elnök

Előre be nem jelentett munkalátogatásra Abháziába érkezett tegnap Dmitrij Medvegyev orosz államfő, és a kapcsolatok széles körű fejlesztését ígérte a Grúziából kiszakadt államalakulat vezetőjének, Szergej Bagapsnak. Medvegyev hangsúlyozta, hogy a politikai és a gazdasági együttműködésen kívül Oroszország a biztonság terén is szorosabbra akarja fűzni kapcsolatait Abháziával. Medvegyev látogatása napját jelképesnek nevezte. Két éve, augusztus 8-án kezdődött az orosz-grúz villámháború, amelyet az váltott ki, hogy a tbilisi vezetés megpróbálta katonai erővel helyreállítani szuverenitását a szakadár Dél-Ossetia felett, ám ez a kísérlete az orosz haderő beavatkozását vonta maga után.

## A dél-koreai államfő kinevezte az új miniszterelnököt

A dél-koreai államfő kinevezte tegnap az új miniszterelnököt, miután az előző kormányfő július végén felajánlotta lemondását. Ri Mjong Bak elnök egyúttal hét új miniszter kinevezését is átalakította a kabinetet is – jelentette be hivatala. Az új kormányfő Kim Te Ho, Dél-Kjongszang tartomány eddigi kormányzója. A leváltott miniszterek között van a gazdasági és az oktatási tárca vezetője, de a kormányátalakítás nem érinti a külügyi, a védelmi és a két Korea újraegyesítésével foglalkozó minisztériumok vezetőit. Csung Un Csak azért ajánlotta fel lemondását július 29-én, mert nem sikerült elérnie, hogy a parlament elutasítsa a kormányzati intézkedések jelentős részének a fővárosból történő kiköltöztetésére vonatkozó tervet.

## Beiktatták az új kolumbiai elnököt

Beiktatták hivatalába szombaton Juan Manuel Santost, Kolumbia új elnökét; röviddel az eskütétel után Hugo Chávez venezuelai államfő találkoztatást javasolt neki, és közölte, hogy kész új fejezetet nyitni a két ország fagyos kapcsolataiban. Santos székfoglaló beszédében a biztonság megszilárdítását ígérte, megismételte, hajlandó tárgyalni a Kolumbiai Forradalmi Fegyveres Erők (FARC) nevű, legnagyobb gerillaszervezettel, hogy véget vessen az erőszaknak. Santos arról is beszélt, hogy az új kolumbiai vezetés elsődleges célja lesz a diplomáciai kapcsolatok helyreállítása Venezuelával és Ecuadorral.

## Észak-Korea elfogott egy dél-koreai halászhajót

Észak-Korea elfogott egy dél-koreai halászhajót, mert állítása szerint behatolt a kizárólagos tengeri gazdasági érdekövezetbe a Koreai-félsziget keleti felén, a Japán-tengeren – közölte vasárnap a dél-koreai parti őrség. A halászhajó legénységét kihallgatják, a hajót pedig egy észak-koreai kikötőbe vontatják – olvasható a parti őrség közleményében. Nem tudni, hogy a hajó ténylegesen hol járt.

# Hivatalába lépett Schmitt Pál államfő



Az új magyar államfő a Sándor-palota udvarán rendezett ünnepségen mondott székfoglaló beszédet

Fotó: MTI

MTI

„Köztársasági elnökként a jelenlegi és a majd megszülető alkotmány alapján kell az egyensúly szerepét betöltenem a parlamenti pártok, a magyar társadalom, a nemzet különböző csoportjai között” – fogalmazott az

új köztársasági elnök pénteken, a hivatalba lépése alkalmából a Sándor-palota udvarán rendezett ünnepségen. „Egyensúly (...) és nem ellensúly az a szerep, amit be kívánok tölteni” – fogalmazott közel negyedórás beszédében.

Hozzátette: minden erejével azon lesz, hogy a lehető legszé-

sebb körű nemzeti egyetértésen nyugvó, a nép akaratát tükröző törvényei és alaptörvénye legyen az országnak. Hangsúlyozta: közhivatalánál fogva, kellő mérték-tartással, aktív részese kíván lenni az alkotmányozás folyamatának. Mint mondta, a világ számos, történelmére büszke ország alaptörvényére jellemző az állam gyökereinek, dicső múltjának deklarálása és a nemzet alapvető értékeinek felmutatása. Ezért javasolni fogja, hogy az alaptörvény előszava tartalmazza a kereszténységre történő utalást és a Szent Koronát, mely, szavai szerint, a magyarság európaiságának és európai értéktartalmának jelképe. ◀

## Először írt alá törvényt államfőként

Schmitt Pál köztársasági elnök hivatalba lépésének első napján aláírta a köztársasági elnök, a miniszterelnök, az Országgyűlés elnöke, az Alkotmánybíróság elnöke és a Legfelsőbb Bíróság elnöke tiszteletdíjáról és juttatásairól szóló törvényt – tájékoztatta a Köztársasági Elnöki Hivatal pénteken az MTI-t. Első államfői útján szombaton a budapesti Markó utcai mentőpalota fennállásának 120. évfordulója alkalmából rendezett ünnepségre látogatott el.

## Fuldokolnak a moszkvaiak

Hírösszefoglaló

► Moszkvában tegnap reggel változatlanul sűrű, füstszagú köd nehezítette a látást, a hőmérséklet már reggel 30 Celsius-fok felett volt, a repülőterek csak megszakításokkal tudtak fogadni és indítani gépeket. Szakértők szerint legalább hónapig nem várható változás. A füstköd szombat este valamelyest ritkult ugyan, de tegnap reggelre újra besűrűsödött, s a szemléltetől mintegy 300 méternyire minden tejszerű ködbe vész.

Az utcákon alig volt forgalom: noha vasárnap is élénk szokott lenni. A meteorológusok azt mondják, keddig aligha támad fel olyan szél, amely kifújna legalább a füst egy részét a városból. A levegőben lévő mérgező anyagokra vonatkozó értékeket tegnap reggel még nem közölték, de a szmog sűrű-

ségéből ítélve nincs változás, és az értékek a megengedett többszörösét teszik ki.

Kevés nyitott ablakot lehetett látni, de a hőség ellen az ablaknyitás sem használna: gyakorlatilag nem keletkezik huzat, mivel az utcán és a falak között szinte egyforma a hőség. A lakásokban minden meleg, amihez az ember hozzáér: nem csak a padló és a falak, de a kilincsek, bútorok is, a hidegvíz-csapokból is kifejezetten meleg víz folyik, s ahhoz, hogy az ember valamennyire hideg vizet ihasson, vagy hűvös gyümölcs-csel hűsítse magát, a hetek óta tartó hőségben a hűtőszekrényeket a korábban jóval magasabb fokozatra kellett állítani.

A fővárosban a hőség kezdete óta igen jelentősen megnőtt az áramfogyasztás: aki teheti, klímaberendezést működtet, akinek nincs, ventilátorok előtt próbálja elviselni a meleget. ◀

## Az orosz kormány elhallgatja a tényeket?

Egy ZSZS Mamako néven ismert moszkvai blogger katasztrófa-állapotokról számolt be internetes naplójában a Moszkvát sújtó füstködről. Csak a munkahelyétől szolgáló kórházban harminchárom beteg halt meg két nap alatt – írja. Szerinte az orosz kormány mélyen hallgat a valós tényekről: a kórházakat arra kényszerítik, hogy a pánik elkerülése érdekében meghamisítsák a halálesetek valós okait.

## Gasparovic: javulhat a viszony

Hírösszefoglaló

► Ivan Gasparovic szlovák államfő szlovákiai látogatásra hívta meg Schmitt Pál magyar köztársasági elnököt, de magyar partnere a meghívásra még nem válaszolt. Erről a szlovák politikus egy pozsonyi napilapnak adott interjúban beszélt. A szlovák-magyar gazdasági, külügyi és beruházási együttműködésben nincsenek problémák, fejtette ki a szlovák államfő. Azt állította, hogy feszültség a két ország között elsősorban a nemzetiségi kérdésben van. „De csak néhány, a szlovákiai magyar kisebbséget képviselő politikus szemszögéből, és ezzel a magyar kormány szemszögéből is” – jelentette ki. Gasparovic szerint a szlovák-magyar viszony kiéleződésének az elmúlt időszakban ez volt a legfőbb oka. „A magyar kormányok nem a szlovák kormányt tekintették partnernek, hanem a Magyar Koalíció Pártját (MKP). És sosem lehetett jó a viszony, ha az MKP volt az a csoport, amely a Magyarország és Szlovákia közti tárgyalásokat meghatározta” – magyarázta. A szlovák államfő megismételte, hogy a kölcsönös párbeszédben a kormányoké, a parlamenteké és az államfőké a fő szerep. Gasparovic szerint a mai szlovák kormány előnyös helyzetben van, minthogy az MKP most nincs abban a pozícióban, hogy a magyar kormány kulcsfontosságú partnere legyen. „Nyugtázom azt a lépést, amelyet Bugár Béla pártelnök tett meg, amikor arról beszélt, hogy a Kárpát-medencei Magyar Képviselek Fórumának (KMKF) nem kellene a magyar parlament részét képeznie” – mondta a szlovák államfő. ◀

## Castro: atomháború fenyeget

Hírösszefoglaló

► Fidel Castro volt kubai államfő szombaton újra megjelent a kubai parlamentben – ez az első hivatalos programja négy évvel ezelőtti mütétje óta –, a törvényhozás rendkívüli ülésén, amely éppen az ő kezdeményezésére vitatja meg a nukleáris háború kiterjedésének veszélyeit. A rangjelzések nélküli, olajzöld katonaingben érkező Fidel Castrót ovációval, éljenzéssel, felállva fogadták a képviselők, amikor a Kubai Kommunista Párt első titkárát – e posztot betegsége ellenére megtartotta magának – felszólították a pódiumon lévő helyéhez. Castro a pó-

diumon állva egy előre elkészített, 12 perces beszédet intézett a kubai képviselőkhez. Azt mondta, hogy atomháború törhet ki, ha Barack Obama amerikai elnök elrendeli Irán megtámadását, amennyiben Teherán ellenáll az amerikai és izraeli követeléseknek, hogy hagyjon fel atomprogramjával. A Kubai KP első titkára határozott, tiszta, bár akadozó hangon beszélt. A 84. születésnapját augusztus 13-án ünneplő Fidel Castro betegsége miatt még 2008-ban átadta az államfői posztot öccsének, a 79 éves Raúl Castrónak. A kubai nemzetgyűlés szombati ülésére is öccse kíséretében érkezett a politikus. ◀



Fidel Castro volt kubai államfő újra megjelent a kubai parlamentben

# Senkitől sem fél Emil Boc

M. Á. Zs.

Nem tart attól a miniszterelnök, hogy kormánya megbukik, ha az ellenzék újabb bizalmatlansági indítványt nyújt be. „Nem izgulok, ugyan már, miért izgulnék?” – kérdezett vissza Emil Boc arra az újságírói kérdésre, tart-e a Szociáldemokrata Párt (PSD) őszre tervezett indítványától. A hétvégi iasi-i látogatása alkalmával tartott sajtótájékoztatón Boc azt mondta: már több alkalommal sikerült átvészelnie hasonló kezdeményezéseket, ezért „egyáltalán nem zavarja az ügy”. A miniszterelnök ugyanakkor hangsúlyozta, tudatában van annak, hogy a népszerűtlen megszorító intézkedések meghozatala „politikai tökevesztéssel” jár majd. „Romániának szüksége van a mostani átszervezésre, hiszen nem élhet kölcsönből a világ végezetéig. Mivel mi vagyunk most kormányon, ránk hárult ez a népszerűtlen feladat, de tesszük, amit tenni kell” – fogalmazott a kormányfő. Hozzátette, az intézkedések első eredményei 2011-ben és 2012-ben mutatkoznak majd meg. Boc abbéli reményét is kifejezte, hogy a jövőre már növekvő gazdasági mutatók a Demokrata-Liberális Párt (PD-L) népszerűségi indexére is jó hatással lesznek.

## „Jó úton vagyunk”

Idén 88 067 közalkalmazotti állás szűnt meg a strukturális átszervezések, elbocsátások következtében – jelentette ki a miniszterelnök. Hozzátette: ezek közül 14 462 tisztség nem volt betöltve, 73



Emil Boc kormányfő a iasi-i körgyűrűn. Miniszterelnöki munkalátogatás, nyilatkozattal. Fotó: Mediafax

605 esetben viszont elbocsátották az illető állásokban dolgozó munkatársakat. „Ez időszakos mérleg, jó úton vagyunk, de az elbocsátásokat folytatni kell. Valamennyi szakterületen annyi közalkalmazottnak kell maradnia, amennyire szükség van” – vetítette előre a további elbocsátásokat Emil Boc. A miniszterelnök felszólította az elbocsátások és átszervezések végrehajtásával megbízott hivatalvezetőket, hogy áldatlan feladatuk végzése közben egyedüli kritérium a kompetencia legyen. „Tulajdonképpen ez az egész folyamat legfontosabb eleme: a hozzáértőknek kell megmaradniuk közalkalmazotti tisztségükben, a többiek

keressenek maguknak más munkát” – fogalmazott Boc. Ez utóbbiak figyelmébe ajánlotta a miniszterelnök a szakmai átképzés lehetőségét, hogy a piaci szférában jelenleg betöltetlen tízezer munkahely egyikére sikerrel pályázhassanak. Hozzátette: ugyanakkor a kormány támogatni fogja a magánszférát, hogy a most munkahelyüket veszített közalkalmazottakat integrálni tudja.

## Adózó „mánéliták”?

A miniszterelnök jelentős bevételt remél az állami költségvetésbe a „mánéliták” (népzenealapú populáris műfaj előadói – szerk.

megi.) megadóztatásából, hiszen mint elmondta, nekik is a többi állampolgárhoz hasonlóan adót kell fizetniük bevételeik után. Boc egyelőre nem árulta el, hogy a szórakozóhelyeken zsebbe fizetett zenészek bevételeit miként fogják ellenőrizni, viszont hozzátette: a hónap végéig kidolgozzák a „mánéliták adóztatásának működési szabályzatát”. „Közvetett ellenőrzéseken keresztül el lehet érni, hogy ezek az előadók is egyenlő bánásmódban részesüljenek és kifizessék a törvény által előírt adókat és illetékeket. A pénzügy feladata, hogy erre megoldást találjon” – fejtette ki a kormányfő. ◀

## Isărescu megvédte a bankokat

ÚMSZ

Védelmébe vette a hazai pénzügyi intézeteket Mugur Isărescu jegybanki kormányzó röviddel azután, hogy Traian Băsescu a közszolgálati televízióban bírálóan szólt a bankokról. Az államfő azt mondta: 2007 és 2008 között kóros növekedést regisztrált a román gazdaság, amit a bankok gerjesztettek, most viszont – mint állította – ugyanazok a pénzügyi intézetek bírálják a politikusokat, és adják a tanácsokat. Băsescu szerint ez a magatartás azoknak a szemtelenségét jelzi, akik felborították Románia költségvetésének egyensúlyát. A Román Nemzeti Bank (BNR) kormányzója leszögezte: szerinte az államfő bírálata csak bizonyos

pénzügyintézeteknek szólt. Hozzátette azonban, hogy a bankok természetesen jártak el akkor, amikor – a keresletet látva – osztogatták a fogyasztási hiteleket. „A bankok prociklikus magatartása természetes, a kormányé már nem az” – mondta a hétvégi negyedéves infláció+jelentésének bemutatásakor a kormányzó.

Mugur Isărescu nem számít arra, hogy az áfaemelésnek hosszú távon hatása lesz az inflációra. A jegybanki kormányzó hozzátette: jobbnak látná, ha a pénzügyi szektorban szenvedő kormány inkább lej-mint euró-kölcsönökhöz folyamodna a pénzpiacon. Ismételtlen leszögezte: BNR valutatartalékai nem olvaszthatók be az ország költségvetésébe. ◀

## Francia megoldás romaügyre

ÚMSZ

Felszámolta a francia rendőrség azt a Saint-Étienne-ben lévő illegális telepet, amelyet még májusban létesített mintegy száz Romániából érkező roma – közölte a hétvégén egy cigányokkal szolidaritást vállaló francia szövetség. A múlt pénteki hatósági akció által érintett romák azért létesítették a telepet, mert a városból kiűzték őket, de azt csak egy átmeneti lakhelynek szánták – mondta el a Solidarité Roms nevű hálózat egyik szóvivője. Tiltakozásképpen az „elűdözött” cigányok egy csoportja tüntetően a város polgármesteri hivatala előtt verte fel sátrát. A többiek „elfoglaltak” egy használaton kívül helyezett kórházat, de a rendőrség onnan is elzavarta őket. Jelenleg a cigányok és a rendőrök kutya-macska harcot folytatnak a városban, ez utóbbiak parancsba kapták, hogy ne engedjék közterületen letelepedni a romákat.

A *Le Monde* című francia napilap vasárnapi internetes kiadása szerint a francia hatóságok idén immár a tizenegyedik alkalommal tettek kísérletet a Saint-Étienne-i romatelepe felszámolására, május óta immár nyolcszor zavarták el az ott lakó romániai cigányokat. A lap szerint a múlt pénteki akció azért kapott akkora hírverést, mert azután került rá sor, hogy Nicolas Sarkozy francia elnök tíz nappal ezelőtt bejelentette: a következő három

hónapban a rendőrség felszámolja a romák és nomádok több száz illegális táborát a bűnözés és az utcai erőszak ellen meghirdetett küzdelem jegyében. A *Le Monde* szerint az eddigi tapasztalatok azt mutatják, hogy a romák ideiglenesen áthelyezték szálláshelyüket, majd visszatértek a felszámolt táborba. Georges Günther, a Solidarité Roms munkatársa szerint a francia hatóságok súlyosbítják az itt élő román helyzetét az ismétlődő kitelepítésekkel, ugyanis aláássák azokat a civil kezdeményezéseket, amelyeket például a gyerekek iskolázására tettek. Günther szerint a romatábor mintegy száz lakója közül csupán tízen fogadták el a hatóságoknak azt az ajánlatát, amely segítené Romániába való hazatelepedésüket. Másfelől – mutatott rá – európai polgárokként nem kötelezhetőek Franciaország elhagyására.

A francia elnök azt követően üzent hadat az illegális telepeknek, hogy három héttel ezelőtt utcai zavargások törtek ki Saint-Aignanban, miután a rendőrök üldözés közben agyonlőtték egy 22 éves roma férfit, aki egy kaszinó kirablását követően el akart menekülni. A haláleset után mintegy félszáz ember megtámadta a rendőrség épületét. A tüntetők autótak gyújtottak fel, rendőrökre lőttek, utcai jelzőlámpákat, berendezéseket tettek tönkre, megrongáltak egy villámot és egy pékséget is. ◀

## Füst



Meglehet, az ember és a természet napjainkban oldja fel a világvége dilemmáját, hogy tűz vagy víz által pusztulunk-e el. A „megoldás” egyszerű: is-is. Tűzben és vízben.

A forró, csapadékos nyár menetrendszerűen szolgálatja nálunk is, Európa más országaihoz hasonlóan a viharos áradásokat és a töppesztő kánikulát – megosztva hát földrajzilag is az ország. Mindezek azonban mind a méretek és konkrét kártételek, mind a hosszú távú társadalmi kihatások tekintetében messze elmaradnak attól, ami a földgolyóiban néhány érzékeny pontján az éghajlati ingadozások destabilizáló folyamatokként zajlik. Grönlandon hatalmas jéghegyek szakadnak ki a nagy tömbből, Moszkva és környéke az erdő- és tűzterületek füstjében fuldokol, Pakisztánban és Kínában tízezer nagyságrendű az árvizek halott és károsult áldozatainak száma. Oroszországban a helyzet apokaliptikus, óhatatlanul a gazdasági válság súlyosbodására és kemény lakossági reagálásra lehet számítani. Először szakértői véleményként hangzott el, hogy a történelmi rekordokat döntőgő hőséget az amerikaiak híres környezeti-geofizikai fegyvere, a HAARP okozhatta; utóbb pedig egy kurta-furcsa hivatalos közlemény nyíltan megvádolta az Egyesült Államokat a nem konvencionális fegyverek tilalmáról szóló egyezmény megszegésével. A „természeti” katasztrófának magának és e vádának a kihatása a felbőszült Oroszország, egyszersmind az egész világ politikai jövőjére felmérhetetlen. Csakúgy, mint az egyre realitásabb fenyegetés: ha az Egyesült Államok megtámadja Iránt és Észak-Koreát, a helyzet nukleáris világháborúvá fajulhat.

Romániában is a tűz és víz, azaz az összebékíthetetlenül jegyében zajlik a politikai élet, üledékből és füstjéből azonban legfeljebb a közkezdelt vajások tudnák megjósolni a jövőt. Az államfő a visszaszerzett köztévében ismét rituálisan előadta fenyegetés- és átokmisorát, eredeti mozzanatként helyeselve az egészségügyi személyzet tömeges külföldre távozását (már-már azt is hozzátette, hogy a betegek, ha kedvük tartja, követhetik őket). Amúgy kilátásba helyezte Boc minielnök kifüstölését, miután az áldozat fején a sapkát az a meggondolatlan ígért jelentette, hogy jövőre a bérek növekedni fognak; ám az államfő pártpolitikai szempontjai nyilvánvalóak. A vérszagot szimatoló ellenzék is tűz-víz-játékot játszik, a szocialisták senkivel sem egyezkednek, szemmel láthatóan egymaguk akarják megnyerni a kiprovokált előrehozott választásokat. Talán az Adrian Năstase vezette eddigi legjobb kormányt töltenék újra, amely kiszedte az országot a nehéz válságból, és bevitte az Európai Unióba, olyan – egészséges! – növekedést érve el, amelyről most legfeljebb álmodni lehet. Az az időszak a kisebbségi kabinetet a parlamentben együttműködési protokollumok alapján támogató RMDSZ és a hazai magyarság számára is a legeredményesebb volt. Utána beborította a narancsszínű füst. Az, amelyik most veti árnyékát a Földre, sokkal sötétebb.

## Román lapszemle

Három gyerekből egy alultáplált Romániában. Az utóbbi évtizedben nagyon megugrott azoknak a gyerekeknek a száma, akik protein- és kalóriaszegény ételleket fogyasztanak. Olyan alapvető élelmiszereket nélkülöznek, mint a hal, a tojás, a sajt. (România liberă) ▶ A galaci börtön két börtönőre, a szolgálatos rendőrtiszt „engedélyével” halálra vert egy elítéltet. (EVZ) ▶ Az adóhatóság vizsgálatai szerint George Becali 14 millió lejt (áfát és büntetést) kell hogy befizessen a költségvetésbe 2004 és 2008 közötti ingatlan-ügyletei után. A vizsgálat 2009 decemberében kezdődött, akkor Becali azt nyilatkozta, tiszta lelkiismerettel áll az adóellenőrök elé. (Libertatea)



Mugur Isărescu, a Román Nemzeti Bank (BNR) elnöke

Fotó: archív

# Az al-Kaida agya Romániában?

A CIA egyik romániai börtönében tartották fogva egy ideig az al Kaida vezérgárdájának harmadik legfontosabb emberét, a 2001. szeptember 11-i New York-i merénylet megszervezőjét, Kalid Sheikh Mohammedet – állítja az Associated Press.

**Bogdán Tibor**

Bomba hírt robbantott az Associated Press hírügynökség, amely szerint az al-Kaida vezérgárdájának harmadik legfontosabb emberét, a 2001. szeptember 11-i New York-i merénylet megszervezőjét, Kalid Sheikh Mohammedet a CIA egyik romániai börtönében tartották fogva egy ideig.

Jóllehet a román illetékesek váltig cáfolják, hogy az ország területén az amerikai központi hírszerzés, a CIA titkos börtönökét működtetne, a hírügynökség tudósítása szerint az amerikai titkos szolgálat Romániában legalább egy börtönt működtet(ett), Britelite néven.

## Szellem-foglyok

Az Egyesült Államokban elfogott, terrorizmussal gyanúsított négy legfontosabb személyt 2003-ban titokban a guantanamoi börtönbe szállították, innen azonban újabb

külföldi börtönökbe kerültek. A „fogolymozgatás” célja tulajdonképpen az volt, hogy a terrorizmussal gyanúsítottakat eldugják a világ – legfőképpen pedig az amerikai igazságszolgáltatás – szeme elől, és így anélkül hallgathassák ki őket, hogy azok bárkivel kapcsolatba léphetnének. A letartóztatottak sem emberjogi szervezetek képviselőivel, de még saját ügyvédekkel sem érintkezhetek, hollétükről a beavattak szűk körén kívül senki sem tudott, ezért szellem-foglyoknak is nevezték őket.

A washingtoni illetékesek az utolsó pillanatban szállították el a foglyokat Guantanamoóból: ha csak három hónapig késlekednek, az amerikai igazságszolgáltatás biztosítja számukra mindezeket a jogokat. Az amerikai hatóságok 2004 márciusában szállították el a terroristagyánús személyeket Guantanamoóból, az amerikai legfelsőbb bíróság pedig júniusban hozta meg ítéletét, miszerint jo-



Kalid Sheikh Mohammed

Fotó: archív

guk van kérni amerikai börtönökbe történő áthelyezésüket. Ekkorra azonban már régben titkos külföldi börtönökben tartották őket fogva. A több foglyot – közöttük a román újságírók elrablása miatt letartóztatott Mohamad Munafot – is képviselő ügyvéd, Seton Hall szerint a Bush-adminisztráció valóságos „itt-a-piros-hol-a-piros”-t játszott az igazságszolgáltatással.

## A „második bin Laden”

Kalid Sheikh Mohammedet szűkebb baráti körben csak a „második Oszama bin Ladennek” emlegették, de al-Mokh (az Agy) néven is ismert volt. 2003-ban történt letartóztatásáig ő szervezte

meg az al-Kaida nyugati merényleteit. Az 1965-ben, Kuwaitba emigrált családban született Mohammed az Egyesült Államokban, egy dél-karolinai egyetemen végezte tanulmányait, ahol gépészmérnöki oklevelet szerzett. Ezt követően Pakisztánba majd Afganisztánba távozott, ahol a szovjetellenes mozgalom tagja lett. 1992-ben már létrehozta saját harcosainak rohamalakulatát, amellyel 1996-ban átvált az al Kaidához, ahol hamar kulcsfontosságú emberré vált. Ekkor készítette elő, unokatestvérével, Ramzi Yousszefffel együtt a World Trade Center elleni első, 1993-évi merényletet, majd, a sikertől vérszemet kapva, megtervezte a nyolc évvel későbbi, szeptember 11-i véres akciót. Eredeti elképzelése szerint tizenkét amerikai repülőgépet robbantottak volna fel egyidőben, a Csendes-óceán fölött. Később módosított a forgatókönyvön és most már tíz repülőgépet vezettek volna bele amerikai polgári és katonai célpontokba. A terv annyira merész volt, hogy Mohammednek három évébe került, ameddig kivitelezhetőségéről meggyőzte az al-Kaida mindenható főnökét, bin Ladent, aki 1999-ben bólintott rá a merényletre. Ekkor nyújtotta át a potenciális öngyilkos merénylők listáját is Mohammednek.

Az Agyat végül is Pakisztánban tartóztatta le a CIA 2003. február 28-án, az amerikai hírszerzés egyik legbönyolultabb és legösszetettebb művelete nyomán. Így lett egyike annak a harminc „szellem-fogolynak”, akiket a szeptember 11-e után, a megbízható szövetségeseknek tartott országok területén létesített CIA-börtönökben őriztek.

Románián kívül Mohammedet egy jordániai börtönben is fogva tartották. A valóság nyomán tekintélyes bűnlajstrom állt össze: mint kiderült, egyebek között részt vett egy Bill Clinton meggyilkolására tervezett összeesküvés megszervezésében, az al-Kaida Fülöp-szigeteki sejtjei-

nek létrehozásában – ezek segítségével számos merényletet kívántak végrehajtani az Egyesült Államokban; egyben ő a felelős az amerikai újságíró, Daniel Pearl brutális meggyilkolásáért.

## Bukarest tagad

Az Associated Press információi szerint a külföldi CIA-börtönökben a foglyokat a legkegyetlenebb eszközökkel vallatták. A Bush-adminisztráció joggal tartott attól, hogy minderről a foglyok előbb-utóbb beszámolnak majd, feltárják a titkos börtönök borzalmait.

Dick Marti, az Európa Tanács emberjogi jelentéstevője már 2007 júniusában közzétette vizsgálódásainak eredményeit, amelyeknek megfelelően Lengyelországban és Romániában titkos CIA-börtönök létesültek. Marti határozottan állította, hogy Románia területén 2003-ban, a Năstase-kormány idején már létezett ilyen fogvatartási központ, amelyről mind Ion Iliescu, mind pedig Traian Băsescu államfő is tudott. Varsó később el is ismerte a tényt, Románia azonban még ma is makacsul tagad. A román törvényhozás keretében létesült parlamenti vizsgálóbizottság maga is elutasította az Európa Tanács jelentéstevőjének vádját. ◀

# „Füstbement” Oroszország

Az oroszországi erdő- és tőzegtüzek területe egyetlen nap alatt 14 ezerről 200 ezer hektárra terjedt ki. A mentésben részt vevő erők éjt nappallá téve vannak bevetésben. Moszkva a szó szoros értelmében fuldoklik.

**Gy. Z.**

Miközben Európában az Elbától a Duna-deltáig árvíz pusztít, Oroszországot a szárazság következtében lángra lobbant hatalmas területek füstje borítja be. Egyes úrfelvételeken jól látható, hogy Kazahsztántól a Jeges-tengerig, a Bajkál-tótól a fehérorosz határig terjeng az összefüggő füsttakaró. A fővárosban, Moszkvában – ahol a szokatlannál is nagyobb kánikula csak fokozza a szenvedéseket – a levegő károsanyag-tartalma jócskán túllépi a megengedett határértéket (jelenleg épp a hatszorosával), ezért a száját és az orrot eltakaró maszk nélkül nem is lehet közlekedni, csakhogy ez a védőeszköz már kifogyott az üzletekből.

## Megnőtt halálzási arány

A legaggasztóbb az a tény, amit a moszkvai népességnyelvántartó hivatal tett közzé: a hóhullám és a füst meg-

sokszorozta a főváros halálzási arányát. A kánikulával hozzák összefüggésbe, hogy júliusban ötezerrel többen hunytak el, mint az előző hónapban, ez az egy évvel korábbi adatnál ötven százalékkal magasabb. A hivatal egyik munkatársa bizonyos abban, hogy a „hóhullám mindenképp közrejátszik a számok alakulásában”; a melegrekor különösen az idősebb emberek körében szedi áldozatait. És akkor még nem ismerjük (nem ismerhetjük) az augusztusi összesítéseket. Az ország nagy területét beborító füst ugyanis a hőséghez hasonlóan további áldozatokat szed. Az egészségügyi hatóságok közlése szerint ötvennél többen vesztették életüket közvetlenül a tűzben, és további csaknem ötszáz ember szorult orvosi ellátásra.

## Váratlan atomveszély

A legtöbb ország külügyminisztériuma óvatosságra inti polgárait: halasszák el oroszországi utazásaikat,



Oroszországot a szárazság következtében lángra lobbant hatalmas területek füstje borítja be

mert a füst még az egészséges embereknek is tartós légúti megbetegedéseket – asztmát vagy bronchitist – okozhat.

Az orosz hatóságok még egy potenciális katasztrófától tartanak: jelesül attól, hogy a tűz elérheti az épp negyedszázada bekövetkezett csernobili reaktorbaleset következtében sugárfertőzést szenvedett területet, s ennek következtében radioaktív anyagok szabadulhatnak el. Brjanszk környékét ugyanis

erős megterhelés érte, márpedig a szennyezett talaj por formájában a tűzzel és a hameval könnyen a levegőbe kerülhet. A rendkívüli helyzetek minisztériuma éppen ezért megsokszorozott erővel munkálkodik azon, hogy elsősorban ezen a vidéken ellenőrzése alá vonja a lángokat. Hasonló gondokat okozott a Szarov városának közelében található atomfegyver-kutató központ is, amely ugyancsak veszélynek van ki-

téve. Szerencsére az elmúlt hét közepéig elővigyázatosságból már minden radioaktív és robbanékony anyagot elszállítottak. Az erdőtüzek következtében fennálló veszély miatt az orosz katonaság a moszkvai körzetben is kiürítette a fegyver- és lőszerraktárakat. A Nyizsnyij Novgorod-i körzetben a katonaság nyolc kilométeres hosszúságban árokkal kerítette körbe az atomfegyverközpontot.

## Évszázados melegrekord

Óvatosság ide, óvatosság oda: a hét végén két fegyvertámaszpont mégis a tűz áldozatául esett, pedig az orosz hadsereg csak pénteken rendezte be. Július végén ugyanis az ejtőernyős vadászok Moszkva közeli logisztikai bázisa kiégett, és amit ki lehetett menekíteni, ide szállították. Kévéssel korábban egy, a fővárostól délkeletre található tengerész kiképző központ elpusztulásáról érkezett hír Kolomnából. A környezetvédelmi minisztérium bejelentette: a tűz összesen tizenöt természetvédelmi parkot is megtámadott, és sok állat a füst áldozatává vált.

Az Oroszországot sújtó hőség (százharminc esztendeje nem mértek ilyen magas értékeket) eközben nem csitul: Moszkvában ezekben a napokban rendszeresen mérnek 40 fokos csúcshőmérsékletet; a város egyébként is egészségtelen – rendkívül száraz – levegője mindenkit megvisel. Egész Oroszországban pedig csaknem hatszáz helyen még mindig küzdenek a lángokkal. A rendkívüli helyzetek minisztériuma ezért önkéntes tűzoltók jelentkezésére hívta fel a lakosságot. ◀

## Lap-top

**A hétvége címe.** Traian Băsescu bejelenti a Boc-kormány végét, *Jurnalul național*.

**Magyarázat.** Az elnököt Emil Boc és Adrian Videanu bejelentései haragították meg, akik fizetésemelést helyeztek kilátásba jövő évre, a megszorítások után. „Váltságban erős emberekre van szükség” – hangzott a szentencia, ezek szerint nevezett kabinetférfiúk vagy gyorsan megerősödnek, vagy mennek a búsba. De persze az is lehet, hogy nem, tekintve T. B. ígéreteinek megvalósulási rátáját.

**Tökés Istodornál.** Tökés László teljes oldalas interjúja – Kelemen Hunor után közvetlenül – az *Academia Cașavenuban*. Humor-nak természetesen nyoma sincs (Eugen Istodor is mintha könyvből kérdezne), ezzel szemben van világos okfejtés, merész és hiteles szöveg. Tökés Lászlónak nagy érdeme – Markó Bélával egyetemben –, hogy ma már „súlyosabb következmények nélkül” nyíltan lehet beszélni követeléseinkről. A „súlyosabb következmények nélkül” persze azt is jelenti, hogy igazi eredmények nélkül.

**Egyesülni, az is jó.** Forgatókönyv a *România liberă*-ban: miután párhuzamot von az 1859-es helyzet és a mostani között, bizonyos Gheorghe Boldur-Lătescu „tanár úr” ugyanazt a perszonáluniót javasolja az ország megmentésére, vagyis hogy a Moldvai Köztársaság elnöke, Mihai Ghimpu (aki román állampolgár is) egyszerre induljon és választassa meg magát Romániában és a Pruton túl, egyesítve a két országot. A gyönyörű tervben egy szó sem esik az Európai Unióról, annál több a jóistenről és román nép akarataról.

**Iskola nem, kupola igen.** Az *Evenimentul zilei* megkérdéztett néhány hazai euró-milliomost, hajlandó lenne-e vagyónának felét segélyprogramok számára adományozni, a Bill Gates vezette amerikai milliárdosok mintájára. A válasz általános nem, az indoklások különbözőek. A román üzletemberek inkább templomokat építenek a népnek.

**A nap álhíre.** Ha ezzel használná az országnak, Emil Boc kész az orvosokhoz hasonlóan külföldön munkát vállalni. (Miután libapásztor és/vagy kormányfő ott nem lehet, vagy gyalulni, vagy kaszálni fog.)

### Minden napra egy mondás

„Sose szakítsd félbe az ellenséget, ha éppen hibát követ el.” Napoleon Bonaparte

### Az idő múlása



Horváth István

## Hevenyészett múzeumban

SZELLEMLIDÉZÉS

– Benne volt az újságokban, hogy két hétig zárva tartunk - mondta a múzeum portása a telefonba. – A Szabadságharc Ereklýei már becsukott, a Liszt Ferenc Szerelmeihez viszont még csak most gyűjtjük az anyagot.

– Hát mit csináljak velük? Ez volt a délutáni program.

– Tessék őket elvinni a Szépművészetibe.

– Ott már voltunk. És gondolja meg: ezek vidékiek, és tizenöt éves lányok. Nekik még többet mondanak a tárgyak, mint a világ legszebb festményei!

– Hát honnan varázsoljak ide egy kiállítást? – kérdezte a portás. – Ráadásul teljesen egyedül vagyok.

A tanárnő hangja oly csodálatosan szólt, hogy a portás egy kis gondolkodási időt kért, s aztán kijelentette, hogy délutánra megpróbál összekaparni egy kis anyagot, ami persze nagyon szegényes és hevenyészett lesz. Katalógus híján be kell érniük az ő kalauzolásával.

Az előcsarnokban csak egy gépirásos cédula volt kiragasztva:

Hubauer Sándor Emlékkiállítás.

Az első teremben idősebb Hubauer Sándor bajonettje volt kiállítva, melyet az első világháborúból hozott haza, de ez nem nagyon érdekelte a lányokat. Idősebb Hubauer Sándorné született Süle Mária imakönyvébe is csak épp bepillantottak, pedig ennek az volt az érdekessége, hogy tele volt írva ételreceptekkel. De a következő tárló, melyben már maga Hubauer Sándor volt látható, nyolchónapos korában, anyaszült pucéran, hason fekve, annál nagyobb sikert aratott. – Jaj, de cukor – sóhajtotta egy lány, akiben már megszólalt a leendő anyja.

Örkény István: Magyar Panteon

## Az elnök úr füle

Országos ügyvé vál Traian Băsescu államfő banális fülsérülése. Történt ugyanis, hogy az államfő napi úszóprogramja után vattás pálcikával tisztította ki fülét, miközben egy miniszterrel beszélgetett telefonon, így szórakozottságból fülébe a pálcika csupasz végét nyomta (szerencsére, nem a telefon). Az egyéni ízlés dolga, hogy az ember fülpiszkálás közben rendezze-e az ország sorsát, az viszont már kérdés, hogy kapható-e valahol is Romániában olyan fültisztító rudacska, amelynek csak az egyik végén van vatta? Aligha. Így aztán csakis arra gondolhatunk, hogy válságidőben az elnök úr a pálcikákkal is takarékoskodnak, és kétféle vágja őket, egy csapásra megkésztetve a termelékenységet, ami ugye, a jólét záloga; esetleg – amolyan matróz módra – gyufaszálat, netán hajcsatot használt, amelynek egyik végére vattát csavart. A harmadik lehetőségre, miszerint valaki, Hamlet atyjának meggyilkolásából ihletődve, fülbe öntött mérget helyett lefűrészelt pálcikával kísérelt volna meg merényletet Băsescu ellen, gondolni sem merek, csúsztatással pedig végképp nem szeretném megvádolni elnökünket.

Az érthető, hogy a kis karcolás befertőződésének lehetősége aggodalommal töltötte el. Fölösleges részleteznünk, mennyire fontos az elnöki fülhallás. Szörnyű lehet, ha egy államfő süketsege folytán nem hallja meg népe panaszát. (Traian Băsescu egészen más okok miatt süket az ország fájdalmaira).

Van itt azonban még egy rejtély: tudott dolog, hogy szüntelenül az államfő rendelkezésére áll egy általános orvos, aki mindenféle elkíséri. És ha nem is úszik vele együtt, bizonyára ott van valahol a medence szélén, így az államfőnek nem kellett volna kórházba mennie egy rivanolos tamponért. Igaz, Romániában a tehetősebb betegek nem mindig a legegyszerűbb kezelési módot választják; mivel felénk nem csak az orvosok távoznak külföldre – újabban már államfői „utasításra” is –, de a páciensek is. Államfőnk például annak idején Bécsben műtette meg diszkoszervét.

Szerencsére a Dâmbovița partján nem lehet titkot tartani. Remélhetőleg tehát egy szép napon – akár ötven év múlva is, mint az újságírók elrablása esetében – talán erről a rejtélyről is lehull a lepel. Az ominózus fülpálcikák esetében, lám, máris oszlik a homály: hírek szerint a rudacskákat Elena Udrea asszony hozta neki – Kínából.

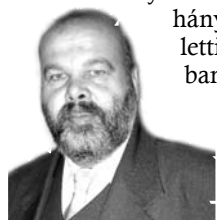
Így már lehet, hogy azok egyik végén sem volt vatta – ez esetben szórakozott államfőnk feltehetően evőpálcikát használt, aminek, az árak és a bérek jelenlegi alakulásának közepette lassan amúgy sem lesz már jobb rendeltetése.



Bogdán Tibor

# Begyűrűzött vagy kiprovokálták?

A *Székellyhon* nevű internetes hírportál a múlt héten arról tudósította olvasóit, hogy az úgynevezett Székely Gárda három tagja egy nyílt antiszemita plakátot helyezett el idén áprilisban Csíkszereda egyik utcáján. A plakáton a következő szöveg volt olvasható: „Szégyellj magad, már megint a zsidónál vásároltál!” Ennek nyomán az ügyességek most eljárást kezdeményeztek ellenük. Az elkövetők egyike a véleménynyilvánítás szabadságára, valamint fogasztóvédelmi megfontolásokra hivatkozva legitimnek minősítette „figyelemfelkeltő akciójukat”. Szerinte a hatóságok azért akarják őket felelősségre vonni, mert volt bátorságuk kijelteni az autonómia szót. Nos, a szóban forgó plakátot én már látam néhány évvel ezelőtt. Ott, ahol annak a helye van. Budapesten, a Dohány utcai Zsinagóga melletti Holokauszt múzeumban. Igen, ott volt az egyéb fasiszta, rasszista uszító plakátok mellett. A lágerből testükre tetovált számmal hazatérő, csontig lefogyott zsi-



Székely Ervin

dók fényképei mellett. A zsidótörvények és a deportáltak hátrahagyott levelei, fényképei mellett.

Ennek a plakátnak semmi köze a véleménynyilvánítás szabadságához, hiszen egy másik ember, sőt embercsoport szabadságát korlátozza. Ennek a plakátnak semmi köze a fogyasztóvédelemhez, ahogyan Szócs Tibor cinikususan állítja. Ez nem a termékek minőségére vagy egészségügyi kockázatára, hanem a bolt tulajdonosának etnikai

vagy vallási hovatartozására utal. Ám ennek a plakátnak szerves köze van a huszadik század legvéresebb ideológiájához.

Az eset kapcsán mindenképp fel kell tennünk néhány kérdést. Mire vártak a hatóságok április 6-ától (a plakát elhelyezésének napjától) augusztusig? Milyen egyéb bizonyítékra volt szükségük ahhoz, hogy kétségbevonhatatlannak tekintsék a bűncselekmény elkövetésének tényét?

Miért nem kapott az ügy korábban is nyilvánosságot? Nem tudom elhinni, hogy egy köztéri plakátot senki sem látott!

Valóban néhány elvetemült ember szélsősé-

ges akciójáról van szó, vagy tudatos provokációról? Az a tény, hogy Szócs Tibor azt nyilatkozta, hogy a hatóságok az autonómia ügye melletti elkötelezettségük miatt nyomoznak ellenük, ez utóbbira utal. A plakáton ugyanis szó sem volt autonómiáról csak antiszemizmusról. Az autonómia lejárásának egyik legjobb eszköze az, ha öszszemossák a szélsőséggel.

Egy pillanatig se feledjük, hogy a román politikum egy része (azok, akik már

megelégtették, hogy folyton osztoznak az RMDSZ-szel a kormányzásban, no meg „viselkedniük” kell a magyarokkal szemben) és vélhetően a titkosszolgálatok: hosszú ideje lámpással keresik a szélsőséges magyar szervezeteket, illetve az ilyen megnyilvánulásokat, hogy aztán rájuk hivatkozva a teljes magyar érdekvédelmet megbélyegezzék, lejárassák, esetleg betiltsák. Nem lehet kizárni, hogy a székely gárdások ostoba és olcsó provokációjukkal – tudatosan vagy akaratlanul – ennek a tervnek a megvalósításához nyújtanak segítő kezet.

Az is valószínűsíti ezt, hogy az RMDSZ

rendkívül visszafogott volt, nemcsak a saját, de általában a magyar szélsőségesek bírálatával. A Szövetség szemérmessége mögött nem mindig a szélsőséges nézetek vállalása vagy bátorítása, hanem egy rosszul értelmezett egységföltés állt.

A „figyelemfelkeltés” manipulátorait azonban nemcsak belföldön kereshetjük. Az új magyar kormány érthetetlenül keztyűs kézzel bánik a Jobbik és az Új Magyar Gárda gyújtogatóival, noha tudja, hogy mekkora veszélyt jelentenek az ország demokratikus berendezkedésére. A *Washington Post* és a *Le Monde* kemény bírálatai a kormányzatnak ezt a fogyatékoságát is joggal érintették. Hallgatásával az Orbán-kormány akaratlanul is bátorítja a szélsőséges Erdélybe irányuló exportját. Nem véletlenül jegyezte meg a minap Várkonyi Tibor a *Népszavában* a következőket:

„Vincent Jauvert megírta, valahányszor Orbán csak találkozott Merckellel, Sarkozyval vagy vezető munkatársaikkal, a magyar miniszterelnöknek le kellett tennie a 'fő esküt': az úgynevezett jobbközép utat követi, és nem kvaterkázik a szélsőjossal. És ha ezt kell cselekednie, azt jelenti, hogy nem bíznak benne.”

Örkény István: Magyar Panteon

## Röviden

## Tízes toplistán Kolozsvár

A nyolcadik helyet foglalja el Kolozsvár a *The Sydney Morning Herald* tízes toplistáján, amely azokat a helyeket tartalmazza, amelyekről „senki sem hallott, de érdeemes meglátogatni” – írja az ausztrál lapra hivatkozva a *HotNews* hírportál. A tíz város: Ohrid (Makedónia), Kutná Hora (Csehország), Kuressaare (Észtország), Cetinje (Montenegró), Keszthely (Magyarország), Toruń (Lengyelország), Compiègne (Franciaország), Kolozsvár, Tampere (Finnország), Maribor (Szlovénia). Az ausztrálok a Néprajzi Múzeum, a Gyógyszerészeti Múzeum és a Barlangtani Intézet megtekintését javasolják a Kolozsvárra utazóknak.

## Középkor Besztercén

Augusztus 13–15. között rendezik meg a heidenfeldi szabadidőközpontban a látványos besztercei középkori fesztivált. Első nap a romániai Trooper együttes a Vlad Ţepeş című élő rockoperát adja elő, augusztus 14-én fellép Európa egyik legnépszerűbb középkori szimfonikus metált játszó zenekara, a németországi Haggard. A rendezvény mindhárom napján középkori táncok, harcok, lovag-bemutatók és más érdekes középkori előadások várnak a látogatókra.

## Roma-Cola a Porolissumban

Kiállítást nyitottak meg a régészeti lelőhelyen kolozsvári képzőművészek

## Baló Levente

Roma-Cola címmel kiállítást szervezett a Szilágy megyei római kori lelőhely, a Porolissum romjai között kolozsvári képzőművészek egy álló csoportja. A kiállítás címére rímelve egy tógába öltöztetett kólásüveg díszelgette a kiállítás plakátján.

## Játékosan a múlttól

A művészek a történelmi múltat és a jelent vetették össze munkáikban, humorral, könnyedséggel és sok helyen iróniával. A monumentális múlt romjait úgy játékosan közelítették meg, mint a jelen eseményeihez, a dicső múlt és a kétes jelen egyaránt idézőjelbe került. „Az itt látható munkák egy négynapos workshopnak az eredményei, alapja az archeológusokkal való együttműködés volt. Maga az ötlet is úgy született meg, hogy több alkalommal találkoztunk a zilahi régészekkel, beszélgettünk, és egyszer csak eljutottunk oda, hogy ezekben a romokban, leletekben óriási vizuális lehetőségek vannak, és felismertük azt, hogy ezeket a hatalmas kincseket szinte csak a szűkön vett szakma ismeri” – mesélt az



A Szilágy megyei római kori lelőhely, a Porolissum romjai között tartottak performanszt A szerző felvétele

ÚMSZ-nek a munkák születéséről Dorel Găină fotográfus, egyetemi tanár.

## Modellek és informátorok

Porolissum – az ország egyik legnagyobb római ko-

ri lelőhelye – Zilahtól mintegy 12 kilométerre helyezkedik el, Mojgrád nevű falu határában. A város központja katonai centrum volt, emellé települt az idők folyamán egy egész város, amely mai becslések szerint mintegy húszezer lakost fo-

gadott magába. Az itt található erőd fontos központ volt a Római Birodalom a Barbaricumtól elválasztó határvonáon.

Több évtizedes ásatások után egy egész város romjai kezdenek felszínre bukkanni. Már a nyolcvanas évek

óta látható a nagyszabású amfiteátrum, amelyet Bajusz István professzor vezetésével tártak fel, több kapu, bástya is megtekinthető. Jelenleg szakemberek, hazai és külföldi diákok közreműködésével két helyszínen is folynak az ásatások: a város piacterén, a fórumon, illetve Mitreas szentélyénél. „Reméljük, hogy sikerül az itt készült munkákból egy albumot összeállítani, amelyben a művészek szabadabb megközelítése kiegészíti a történészek szakmai megalapozottságú tanulmányait” – mondta el lapunknak Szabó Attila, a Zilahi művészeti múzeum vezetője, ugyanakkor a workshop ötletgazdája.

A megnyitó alkalmával az ásatások kapcsán benépesült táborban megállt a munka, és a táborlakók összegyűltek megtekinteni azokat az alkotásokat, amelyeknek elkészültében maguk is részt vettek, néha modellként, néha informátorként. „Nem merném múltnak nevezni azt, amit itt Porolissumban láthatunk” – foglalta össze Dorel Găină találóan, a szabadtéri kiállításon látott munkák is ezt bizonyítják. ◀

HIRDETÉS

**kolozsvári magyar napok**  
2010. augusztus 18–22.

ingyenes!  
[www.magyarnapok.ro](http://www.magyarnapok.ro)

**ISTVÁN, A KIRÁLY ROCKOPERA ÓRIÁSKIVETÍTŐN**  
BEATRICE ■ HOT JAZZ BAND ■ KALÁKA ■ KNOCK OUT  
HANGVERSENYEK ■ MAGYAR NAPOK-BULIK ■ IRODALMI ESTEK  
NÉPTÁNC TALÁLKOZÓ ■ KÉZMŰVES VÁSÁR ■ SPORTRENDEZVÉNYEK  
KÉPZŐMŰVÉSZETI KIÁLLÍTÁSOK ■ MÚZEUMOK ÉS KIADÓK STANDJAI  
ÍJÁSZBEMUTATÓK ■ BÁBSZÍNHÁZ ■ MESEDÉLUTÁN ■ GYEREKPROGRAMOK  
BORÁSZATI ÉS GASZTRONÓMIAI BEMUTATÓK ■ ÉJJEL-NAPPALI FILMVETÍTÉSEK  
KÖZÉLETI, GAZDASÁGI ÉS TÖRTÉNELMI TÉMÁJÚ KEREKASZTAL BESZÉLGETÉSEK

FŐTÁMOGATÓK:

TÁMOGATÓK:

## Kölcsey-émlék Sződemeteren

## Sike Lajos

Huszonegyedik alkalommal szervezték Kölcsey megemlékezést a hétvégén Sződemeteren, a *Himnusz* szerzőjének tiszteletére állított szobornál. (Kölcsey Ferenc 220 évvel ezelőtt, 1790. augusztus 8-án született Sződemeteren – szerk. megj.) Az Érmelléken átsöpört vihar ellenére péntek este több százán gyűltek össze a helyi kis református templom kertjében, ahol Muzsnay Árpád, a szatmári Kölcsey Kör elnöke – az utolsó kételkedőket is meggyőzendő – bemutatta a költő eredeti sződemeteri anyakönyvi bejegyzésének

másolatát. A résztvevők közül többen is felidéztek, hogy húsz éve, az első megemlékezésen még attól kellett tartaniuk, hogy vajon nem jelennek-e meg a *Vatra Românească* verőlegényei, és nem kergetik-e szét az ünneplőket. Mint elhangzott, ma már nemcsak a román polgármester jelenléte természetes, de az is, hogy András Gyula után Marcel Mirea szatmári színművész román nyelven szavalja el a magyar nemzeti imát. Szatmárcseke, Szatmárnémeti, Nagykároly és más Kölcseyhez kapcsolódó települések küldöttei mellett jelen volt a felvidéki Cse-madok országos elnöke,

Hrubik Béla, Jeszenszky Géza történész és politikus, az Antall kormány volt külügyminisztere. Jelenléte és beszéde azért is külön eseménynek számított, mert a diplomácia eszközeivel 1994-ben, akkori államtitkárával, Katona Tamással ő „segítette át a határon” a Kő Pál által készített egész alakos Kölcsey-szobrot. Erdei D. István parlamenti képviselő az RMDSZ nevében külön elismerésben részesítette Muzsnay Árpádot, aki húsz éven át szervezte az emlékünnepeket, és most átadta a stafétát (és a szervezés feladatát) a tasnádi RMDSZ-nek. ◀

## Mezőbergenyei művész tábor

## Antal Erika

Magyarországi, angliai és marosvásárhelyi résztvevőkkel nyílt meg az idei, immár hagyományosnak tekinthető mezőbergenyei képzőművészeti tábor. A megnyitót kétnapos falurendezvény előzte meg, ahol díszpolgári címmel tüntették ki Domahidi Béla református lelkipásztort és Ósz Zoltán nyugalmazott pedagógust, az alkotótábor létrehozóit. A hetedik alkalommal megszervezett tábor az évek során hírnevet szerzett a településnek, egyre többen

érdeklődnek és jelzik, hogy meglátogatnák a falut. Ósz Zoltán úgy állítja össze a résztvevők névsorát, hogy azok között mindig legyenek újjak. Az idei tábor különlegessége, hogy sikerült a határon túra is nyitni, így többnyire magyarországiakat fogadtak, többek közt Debrecenből, Kalocsáról, Gyöngyösről, de Angliából, Bristolból is érkezett vendég, a névsort pedig két marosvásárhelyi alkotó, Bálint Zsigmond fotóművész és Fábrián Margit tájképfestő zárja. Újdonságnak számít, hogy a

rajztanítás mellett méhviaszfigurák készítésére és papírhajtogatásra is megtanítják azokat a 10-12 éves kiskölyköket, akik ez alatt a hét alatt naponta bejárnak az alkotók közé. „Kötött programot nem szerveztünk, mindenkinek lehetőséget nyújtunk, hogy oda menjen, ahol jól érzi magát, ismerkedjen a falubeliekkel, megörökítse a tájat, vagy a falu utcáit, házait” – magyarázta lapunknak Ósz Zoltán. A tábor fő támogatója a mezőpaniti önkormányzat és Bartha Mihály polgármester. ◀

# Erdélyi (szélső)jobbra át?

## ÚMSZ-összeállítás

► Miután a tavaly még „megelégedett” azzal, hogy költségvetési finanszírozással járuljon hozzá a magyarországi szélsőjobboldal több ismert képviselőjét felvonultató EMI-tábor sikeréhez, idén a Hargita Megyei Tanács társszervezővé lépett elő az Erdélyi Magyar Ifjak gyergyószentmiklósi rendezvényén. Mint megtudtuk, a holnapután kezdődő, vasárnapig tartó tábor közpénzből történő támogatását az azóta elmélyült gazdasági válság ellenére is szinte kétszeresére növelte a megyei önkormányzat.

## Gyergyó: EMI-tábor Jobbik-parádával

A szélsőségesnek ítélt magyarországi politikuskokat felvonultató gyergyói tábor tavaly már vehemens bírálatokat kiváltó költségvetési támogatása kapcsán Borboly Csabát, Hargita Megyei Tanácsának elnökét többszöri próbálkozásunk ellenére nem sikerült tegnap megszólaltatni. Tavaly Borboly erről lapunknak úgy nyilatkozott, hogy az általa vezetett önkormányzat nem működhet ideológiai szűrőként, és mint elnök, ő nem cenzor. „Nem bíráltam fölül 325 ezer Hargita megyei ember gondolko-

dásmódját és értékrendjét” – védekezett akkor Borboly.

Petres Sándor megyei önkormányzati alelnöktől tegnap megtudtuk: a testület nyolcezer lej támogatást szavazott meg az EMI-tábor számára; tavaly ugyanerre a célra 5000 lej jutott. Az alelnök nem kívánta kommentálni azt a felvetésünket, hogy a megyei tanács által folyósított pénz idegengyűlölő, revizionista dalokat éneklő zenekarokhoz kerülhet. Az ÚMSZ egyébként úgy tudja: a támogatás szavazására bocsátásakor az megyei tanács RMDSZ-frakciójából ketten szavaztak a határozat-tervezet ellen.

A Hargita Megyei Tanács döntését, miszerint költségvetési finanszírozással járul hozzá az EMI-tábor sikeréhez, lapunk által megszólaltatott politikusok – Kelemen Hunor, az RMDSZ ügyvezető elnöke, Eckstein-Kovács Péter, az államfő kisebbségügyi tanácsosa és Aurel Vainer zsidó kisebbségi képviselő – vehemensen bírálták. „Nem tudom, milyen érvei vannak Borboly-nak, de mint hogy hamis indokkal jön, inkább vállalja fel nyíltan, hogy ő egy ilyen szélsőséges szervezettel szimpatizál” – fogalmazott akkor élesen Kelemen Hunor, miközben Eckstein és Vainer a szélsőjobboldali eszmék székeley-



Székely „gárdista” a csíkszeredai Kaufland hipermarkettel szemben

földi terjedése miatti aggodalmát fejtette ki.

## Csik: zsidózás határok nélkül

Ami a szélsőjobboldali eszmék székelyföldi terjedését illeti, ezt látszik alátámasztani az a csíkszeredai eset is, melyről lapunk hétfői számában tájékoztattunk. A csíkszeredai törvényszékhez alá tartozó ügyész-

ség múlt héten indított eljárást a Székely Gárda elnevezésű, a Magyarországon betiltott Magyar Gárda mintájára Erdélyben létrehozott szervezet két alapító tagja ellen, mert „Szégyeld magad, már megint zsidónál vásároltál” feliratú plakáttal demonstráltak egy helyi bevásárlóközpont előtt. A szervezők fenntartják, hogy az akcióhoz engedélyt adott a helyi önkormányzat. Antal Attila

csíkszeredai alpolgármester megkeresésünkre elmondta, a demonstrációra vonatkozó engedélykéréshez vélhetőleg nem csatolták a kérvényező a felirat pontos szövegét, ezért kaphattak engedélyt.

## Marosvásárhely: teljes jogú jobbikosok

Csíkszereda és Gyergyószentmiklós mellett Marosvásárhely is otthonává vált a magyarországi szélsőjobboldali politikának: a hétvégén Vásárhelyen tartott fogadóórát a városban nemrégiben megnyitott irodájában Szege-di Csanád jobbikos európai parlamenti képviselő, illetve megalakult a Jobbik Baráti kör is. Az erdélyi építkezés szó szerint „határokon átvé- lő”: a kezdeményezők jeleztek, a frissen alakult marosvásárhelyi szervezet tagjai a magyarországi Jobbik teljes körű tagjaivá válnak.

Ami az EMI-tábort illeti, „díszvendégnek” idén is Vona Gábor, a Jobbik Magyarországért Mozgalom elnöke, a Magyarországon betiltott Magyar Gárda félkatonai szervezet vezetője számít. Az európai parlamenti képviselő idén a *Radikális változás?* című előadásával örövendezteteti meg a Hargita megyei sátorozókat. A tábor szervezői beharangozójukban jelzik, az érdeklődők sze-

mélyesen tájékozódhatnak az „erő pártjának” lehetőségeiről, kilátásairól, és kapcsolatba léphetnek a radikális politikai nézeteiről ismert pártvezetővel.

## Legitimizált szélsőjobb?

Az RMDSZ egyes politikusai sem vetik meg egyébként a szélsőjobboldalnak tartott rendezvényen való szereplés lehetőségét. Felsőalálóként, az EMI-tábor vendégeként tünteti fel az idei program Antal Árpád sepsiszentgyörgyi polgármestert és Tamás Sándor megyei tanácselnököt is. Máté Árpád Levente RMDSZ-es képviselő is megerősítette lapunknak, hogy meghívást kapott a táborba, és el is fogadta azt, ám más irányú elfoglaltságai miatt – éppen parlamenti szaktanácsadói ülésen vesz részt azon a napon – mégsem lehet jelen. „Ha nincs a szaktanácsadói ülés, részt vennék” – erősítette meg az ÚMSZ-nek a politikus. Kérdésünkre, tud-e arról, hogy a tábor szombati napjának vezérszónoka Vona Gábor lesz, és eszténként szélsőjobbba zenekarok lépnek fel, Máté kijelentette: „nem láttam a tábor programját”. Hozzátette, nem kívánja kommentálni azt, hogy kiket hív meg az EMI a rendezvényeire. ◀

## Elmosta a víz Udvarhelyt

### Munkatársunktól

► Udvarhelyszéket öntötte el a hétvégén a legutóbbi Székelyföldi áradás: megduzzadtak és megáradtak a patakok, Udvarhelyen a csatornarendszer sem bírta a terhelést, veszélybe kerültek a Petőfi Sándor utcai ingatlanok, a Tomcsa Sándor utcai tömbházak, és rövid ideig állt a közlekedés az érintett negyed előtti körforgalomban is. Víz alá került Telekfalva, Patakfalva, Árvátfalva és a Homoródszentmárton községhez tartozó települések: a hirtelen lezúduló nagy mennyiségű víz autókat és erőgépeket sodort magával, megrongálta a kőzeteket, és súlyos anyagi károkat okozott több lakóházban és gazdasági épületben is. Udvarhelyen a Varga-patak keserítette meg a városiakok életét: a városközpontban több alagsori épületet, pincét is elöntött a víz, s bár sikerült megakadályozni, hogy a házakba is behatoljon az áradás, az itt élők jelentős erőfeszítésébe került a kármegelőzés és a kármentés.

A hétvégi természeti csapás körülbelül egy óra alatt söpört végig a térségen: közelített már a múlt hét végén jelezte az Országos Meteorológiai Intézet. Hargita, Kovászna, Kolozs, Arad, Temes és Bihar megyékben valószínűleg trópusi időjárás alakult ki: heves esőzésekkel, jégesővel, viharos erejű széllel kísérel és hirtelen beköszönő rendkívüli meleggel. A következő napokban a hétvégihez hasonló szélsőséges légköri viszonyokra kell számítani, tizenkilenc megyében sárga

veszjelzés van érvényben. A lezúduló csapadék várhatóan meghaladja az évszaknak megfelelő átlagot, helyenként négyzetméterenként 50-60 liternyi eső okozhat gondot. Szakértők szerint Erdélyben Brassó, Kovászna, Hargita, Beszterce-Naszód és Máramaros megyében tombolhat a makacsul kitartó augusztusi vihar. A napokban túrázni készülő kirándulók számára a szakértők azt javasolják: különösen figyeljenek oda a villámlásveszélyre. Az szív- és érrendszeri megbetegedésekben szenvedők figyelmét arra hívják fel az illetékesek, hogy az esőzések nem járnak lehűléssel, a várható csúcshőmérséklet 35 Celsius-fok körül alakul majd: kiemelten fontos a kánikulában érvényes biztonsági szabályok betartása. ◀

## Iskolákat záratna be Funeriu

### ÚMSZ

► A hazai iskolások 85 százaléka kezdheti az idei tanévet olyan intézményben, amely rendelkezik a működéshez szükséges hatósági engedéllyel – jelentette be hétfői sajtótájékoztatóján Daniel Funeriu oktatásügyi miniszter. A tárca vezetője szerint ideiglenes működési engedélyt azok az iskolák kap-

hatnak, amelyekben már folynak a felújítási és korszerűsítési munkálatok. Ott, ahol nincs remény a szabványok biztosítására a tanév kezdetéig az oktatási tárca nem engedélyezi az oktatás megkezdését, az érintett diákokat átirányítják a működőképes intézményekbe. „Még nem tudjuk, hány iskolát fogunk bezárni, most mérjük fel a körülményeket” – figyel-

meztetett Daniel Funeriu, aki szerint aggasztó, hogy több olyan iskolában sem adták meg a megfelelő feltételeket, ahol az elmúlt három évben jelentős beruházás történt. „Súlyos visszaélések történtek ezen a területen, a következő hetekben ellenőrizzük, hol és milyen indokkal mulasztottak a helyi illetékesek” – jelentette ki a tárca vezetője. ◀

HIRDETÉS

MIÉRT

FÉLSZIGET FESZTIVÁL



SEPTIMIA  
REQUIES DIEI SEPTIMIA

Helyszín: Félsziget Fesztivál, MIÉRT Sátor  
Időpont: augusztus 26-29.

$2^3 \times 10^2 = \dots$   
 Nekem 8...

nekem 800

csapatvetélkedő

Főnyeremény: 3 nap élményfürdőzés  
[www.nekem800.miert.ro](http://www.nekem800.miert.ro)

Médiapartner:



új magyar szó

## Száz szó

Nyilvános vécébe esett bele egy kínai férfi. Az illető megcsúszott a vécé peremén, és belezuhant az ürülékkel tartalmazó tartályba, írja a Libertatea napilap. A férfi két napig volt kénytelen az ürülékben ülni, mielőtt egy vécéző szándékozó férfi felfigyelt a segítségkérésére, majd értesítette a rendőrséget. A szerencsétlenül járt férfi hozzátartozói már a hatóságoknál is jelezték eltűnését. Biztos nagy kő esett le a szívükről, amikor megtudták: semmi baja nem történt azonkívül, hogy igencsak kellemetlen helyen töltötte azt a bizonyos két napot.

Hát mi, romániaiak, a szó szoros értelmében nem estünk kakitartályba, de azt hiszem, mindenki nevében kijelenthetem, hogy ennek ellenére sz\*rban vagyunk.

(efi)

## Röviden

## Marosvásárhelyen az AXN fődíja

A marosvásárhelyi László József *Autostop* című alkotása nyerte el a 2010-es AXN Filmfesztivál fődíját, egy hollywoodi utazást a Sony Studiókba. A második helyezett Szőnyi Gergely *Tesztelés alatt*, a harmadik pedig Kőszegi Tamás *Anyatermészet* című alkotása lett. A közönségdíjat Odegnál Róbert *Dezertőr* című sci-fi-je kapta.

## Ma engedik haza Zsaszát

Ma engedik ki a kórházból Gábor Zsaszát-közölte a magyar származású hollywoodi híresség sajtója. John Blanche szerint a 93 éves színész szíve rosszul reagált a morfiúra, és sokkot kapott. Amint arról lapunkban beszámoltunk, Gábor Zsaszta két héttel ezelőtt bel-ai-ri otthonában tévézés közben leesett ágyáról. Súlyos sérülést szenvedett, így csípőprotézis-műtétre szorult. A három és fél órás operáció sikeres volt, de a híresség az eséskor a fejét is beütötte, agyrázkódást kapott.

## Szavazógép

## Visszaválasztanak Ceaușescut

Az Új Magyar Szó internetes olvasóinak többsége visszaválasztaná Románia első emberének Nicolae Ceaușescut. A *maszol.ro* szavazógépén feltett legutóbbi kérdésünkre (Őn visszaválasztaná Nicolae Ceaușescut Románia első emberének?) válaszoló olvasóink több mint hatvan százaléka azt válaszolta, hogy megválasztaná államfőnek Nicolae Ceaușescut.

E heti kérdésünk:

Őn szerint óvakodni kell-e Erdélyben a szélsőjobbos eszméktől?

1. Igen, mindenképpen.
2. Nem használnak, de nem is ártanak ezek az eszmék.
3. Egyáltalán nem kell óvakodni, sőt.

## Kispál-búcsús Sziget

## ÚMSZ

Ma van a budapesti Sziget Fesztivál minusz egyedik napja, melynek egyik legemlékezetesebb pillanata minden kétséget kizáróan a Kispál és a Borz zenekar búcsúkoncertje lesz.

## Megszűnik a Kispál

„Huszonhárom év zenélés után arra jutottunk, hogy nem tudunk többet letenni az asztalra, alkotó-koncertező csapatként kezdünk, de ebből mára jobbra csak a koncertező maradt meg” – indokolta a feloszlást a Kispál és a Borz zenekar frontembere, Lovasi András. Kispál András, a zenekar névadója és gitárosa a Sziget Fesztivál áprilisi sajtótájékoztatóján elmondta: azért választották a Szigetet, mert a legelső fesztiváltól kezdve felléptek itt, és hogy Pécsen, ahol a zenekar alakult nincs megfelelő helyszín egy ilyen koncert lebonyolítására. „Nyilván nem akarunk kivetkőzni magunkból és még



A Sziget Fesztivál mai, minusz egyedik napján adott koncerttel meghatározatlan időre leáll a Kispál és a Borz zenekar

utoljára megmutatni, hogy mi lehetünk volna Michael Jackson, de 20-30 ezer ember előtt nagyon jó lehet majd játszani” – előlegezte meg Lovasi a búcsúkoncert jellegét: lesz őskispálos blokk,

amelyben fellépnek a zenekar régi tagjai. A ma (meghatározatlan időre) leálló Kispál és a Borz tagjai viszont nem pihennek, mindannyian mennek tovább, a maguk útján.

rock zenei színtér legrangosabb képviselői Cseh Tamás emléke előtt tisztelegnek, felidézve a tavaly elhunyt dalnok életművének legjelesebb állomásait.

Augusztus 11-e és 16-a között, a fesztivál további öt napján is gazdag programkínálattal, világsztárokkal bombázzák a Hajógyári sziget lakóit és látogatóit – mintegy harminc színpadon közel négyszáz zenekar lép fel, köztük olyan világhírűek, mint a Muse, az Iron Maiden, a Public Image Limited, a Madness, a Faithless, a Kasabian, Nina Hagen, a Paradise Lost és a Bad Religion. ◀

## Kis Kispáltörténelem

A Kispál és a Borz zenekar 1987-ben alakult Pécsen, Bräutigam Gábor, Ózdi Rezső, Kispál András és Lovasi András részvételével. Első koncertjét 1987. december 10-én tartotta a pécsi egyetem klubjában, a Szenesben. Az együttesnek tíz stúdiólemeze, két koncertalbuma, egy válogatása, néhány maxija és két DVD-je jelent meg, de filmzene is fűződik a nevükhöz (például a *Csinibabáé*). Első hivatalos lemezük az 1990-ben kiadott *Naphoz Holddal* volt. Utolsó stúdióalbumuk a hat éve megjelent *Én, szeretlek, téged*.

## Élet a minusz után

A nulladik napon a Sziget Nagyszínpadán Bob Marley születésének 65. évfordulóját ünneplik – fellép a Skatalites, Bob Marley egykori zenekara és a 25. születésnapját idén ünneplő Ladánybena 27 is. A Világzenei Nagyszínpadon pedig a hazai világ-, és

## Médiagnózis

## Falatnyi SMS-ek

Egyáltalán nem meglepő statisztikát tett közzé a Reader's Digest a romániaiak SMS-használati szokásairól. A közvélemény-kutatás szerint a romániai mobilizók 54 százaléka szívesen küld és fogad rövid szöveges üzeneteket evés közben, esetenként megfélékezve mind asztaltársaságáról, mind pedig az előtte illatozó finom, egészséges vagy egyenesen szívődöglesztően koleszterindús fogásokról. A statisztikában csak Malajzia lakói előzik meg Romániát, a kis számoknál (amelyek ezúttal a skála pozitív oldalán állnak) olyan, a telekommunikációban nagy múltú és fejlett kultúrájú államokat találunk, mint Németország, az Egyesült Államok, Franciaország. Fura mód a lista élén Kanadát találjuk. Ebből a felmérésből egyfelől az világlik ki,

hogy a Reader's Digest-et rendszeresen emésztő olvasók itt, országunkban eléggé kulturálatlanok, míg ugyanannak a folyóiratnak az olvasói a mindenkori Nyugat civilizáltabb rétegeiből kerülnek ki, másfelől meg az, hogy hazánkban még léteznek ösztinte emberek, akik nem szégyellik bevallani, hogy evés közben bizony fel-felrúgják az etikai előírásokat, azért, hogy hódoljanak a multimédiás kommunikáció fétiseinek, a hordozható telefonoknak. A statisztikának ez az aspektusa sokkal jobban meglep engem, mint a szentelen SMS-használók megenyhétlenül nagy aránya. Az Egyesült Államok polgárainak kollektív elbutulása, a családokon belüli szociális kapcsolatok fellazulása állítólag akkor kezdődött, mikor az

óceánon túli embertársaink gyorsételeikkel családostul a tévé elé telepedtek, és Dallast, vagy jobb esetben az X-aktákat bambulva tömték magukba a koleszterindús tápanyagot. Itt nálunk nem fenyeget az első veszély – elég megnézni az elmúlt pár évtized funkcionális analfabétáiról vagy fizetve-érettségizőiről, vizsgázóiról készített statisztikákat, s beláthatjuk, hogy ezen a szomorú közművelődési állapotban már semmi sem képes segíteni. Viszont a szociális kötelekeknek a túlzott médiahasználat miatt történő fellazulása bizony már komoly fenyegetés még a spanyolhoni vendégmunka által szétzilált, keresztényi családkonceptió számára is. A média hajdanán az intézmények és személyek kommunikációját könnyítette, de a mo-

dern korban, a távíró megjelenése óta már az interperszonális szférába is belekontárkodott, virtualizálva ezáltal a csak „direktben”, a média közvetítése nélkül életképes emberi kapcsolatokat. A multimédiás kommunikáció elhidegít egymástól, ugyanígy, ahogy „elhidegül” a tányerünkben a mikros vacsi is, ha sokat SMS-ezgetünk olyan emberekkel, akik legtöbbször csak ezen a szinten tartják velünk a kapcsolatot. Közel már nem nagyon kerülhetünk egymáshoz, mert félünk, hogy félreértjük egymást – ugyanis hiába mosolygunk rá beszélgetőpartnerinkre, az már, sajnos, nem egyenértékű egy „smiley”-val. Az igazi mosolyt már könnyebb félreérteni...

Péter Árpád

## HIRDETÉS

## INGYENES APRÓHIRDETÉSI SZELVÉNY

Név:.....  
Cím:.....  
.....  
tel.:.....

A hirdetés szövege (max. 80 szó)

.....  
.....  
.....

Mi egyszeri alkalommal ingyen közöljük apróhirdetését.  
Postacím: 014820 București, Piața Presei Libere nr.1,  
O.P. 33, C.P. 17  
\* A kedvezményt csupán magánszemélyek vehetik igénybe, magáncélú hirdetések közzétételére.

## FBI-fenyegetés a Wikipédiának

## MTI

Bírósági pert helyezett kilátásba az amerikai Szövetségi Nyomozó Iroda (FBI) a Wikipédia ellen, amennyiben az online enciklopédia nem veszi le a szervezet címerét a testület-ről szóló bejegyzésből. Az FBI július végén levelet küldött az enciklopédiát működtető Wikimedia Alapítványnak, és abban a jelkép azonnali levételét követelte, mivel álláspontja szerint annak használata a vonatkozó törvény értelmében egyértelműen tilos. *New York Times* online kiadásában. A

Wikipédia jogászai válaszlevegélben rámutattak arra, hogy az FBI hiányosan idézi a törvényt, amely elsősorban a jelvény fizikai valójában történő birtoklását, illetve a címer előnszerzés céljából való használatát tiltja, nem pedig azt, hogy nonprofit weboldalakon illusztrációképpen megjelenjen.

„A jelvények és az azonosító kártyák tárgyak, amelyeket birtokosok felhasználhat arra, hogy éljen a szövetségi kormány tekintélyével. Egy enciklopédia-bejegyzésre ez nem igaz” – érvelnek a Wikipédia jogászai. Michael Godwin, a

Wikimedia Alapítvány általános jogtanácsosa közölte, hogy készek bíróságon is megvédeni álláspontjukat. A *Yahoo!* hírportálja megjegyzi: ha az FBI-t valóban annyira aggasztja címerének internetes terjedése – amely, mint egy egyszerű Google-keresés megmutatja, valóban jelentős –, talán fel kellene hagynia azzal, hogy saját honlapján több helyen is nagy felbontású képeket közöl róla. Ha pedig a jelvények hamisítását szeretnék megfékezni, az azokat mutató közeli fotók közzétételét is be kellene szüntetniük. ◀

**Augusztus 9., hétfő**

Az év 33. hete és 221. napja, hátravan 144 nap

Ma **Emőd** nevű olvasóinkat köszöntjük. Az Emőd régi magyar személynév, a régi emik (szopik) ige származékának az emő (szopó) szónak a -d kicsinyítőképzős alakja. Jelentése: kis csecsemő. Holnap **Lőrinc** napja van.

**Évfordulók**

- 1803-ban Robert Fulton gőzhajójának első útja a párizsi Szajnára.
- 1866-ban Budapesten megnyílt a Fővárosi Állat- és Növénykert.
- 1945-ben az Egyesült Államok hadserege atombombát dobott Nagaszakira.
- 1957-ben vízre bocsátották a szovjet haditengerészeti első atomhajtóműves tengeralattjáróját.

**Vicc**

Fiatalkaton levele:  
„Kedves édesanyám! Nagyon jól érzem magam itt,

nincs semmire szükségem. De ha mégis csomagot akarunk küldeni, akkor abban jól kösse meg a csirke lábát, nehogy felrúgja az üveg bort és elázzon az ötezes!”

**Recept**

**Tésztasaláta felturbózza**  
**Hozzávalók:** 250g kiskagyló tészta, olívaolaj a tésztához, só, 1 piros piritaminpaprika, 1 kigyóuborka, 1 kisüveg gyöngyhagyma, 1 üveg savanyúuborka, 2 paradicsom, 3/4 üveg konzervkukorica, 20dkg gépsonka, 20 dkg sajt.  
**A tartármártáshoz:** fél liter tejföl, majonéz, mustár, kicsi fehérbors, delikát ízlés szerint, pici porcukor.

**Elkészítés:** A tészta vízébe sót teszünk. Megfőzzük a tésztát. Leszűrjük. Ha még kell sózzuk, és kis olívaolajat öntünk rá. Hagyjuk kihűlni. A zöldségeket, a sajtot és a sonkát darabokra vágjuk. Kikeverjük a tartármártást. Összeöntünk mindent.

**A hatos lottó nyerőszámai:**

49, 41, 3, 26, 7, 31.

**Gondolatjel**

Visky István rovata

Az erőfeszítés csak akkor nyeri el méltó jutalmát, ha ez ember semmiképp sem adja fel. Minden erőfeszítés dicséretes dolog, még akkor is, ha kevés a remény a megvalósulásra. Ám az erőfeszítés önmagában csak erőlködés, ha nem társul kitalálás. A kitalálás az, ami értéket, ragyogást és hősiességet ad minden erőfeszítésnek. Hiszen aki nekiveti vál-

lát egy súlyos akadálynak, majd terhet látva int egyet és félreáll, az nem bátor, hanem nevetséges. Csak az válik hőssé, aki következetesen kitart még akkor is, ha győzelme reménytelen és erejét elveszni éri. A győzelemnél fontosabb a hűség, az erőnél fontosabb a kitartás. A fizikai erőhöz ha lelki nem párosul, akkor nevetséges és értelmetlen lesz, bármit tegyen is.

**Horoszkóp**

**KOS (III. 21.–IV. 20.)**

Ne csupán a szerencséjében bízson, tegyen is azért, hogy boldogabban éljen. Órizzze meg derűs optimizmusát, ami az elmúlt időszakban uralta hangulatát.

**BIKA (IV. 21.–V. 20.)**

Őn most csábító, de könnyen el is csábítható. Bolygója, a Vénusz a szokásosnál szentimentálisabbá teszi.

**IKREK (V. 21.–VI. 21.)**

Próbáljon meg csak egy dologra koncentrálni, mert igen szétzórta a mai napon. A Vénusz titkos találkozára csábítja.

**RÁK (VI. 22.–VII. 22.)**

Pénzügyi kérdések foglalkoztatják. Finom egyensúlyt alakított ki a karrierjét és az anyagi helyzetét illetően. Tudja, hogy éppen mikor kell lépni, és milyen messze kell elmenni.

**OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)**

A nyári szabadság felszabadítja az érzékvilágát. Idegen emberek között kozmopolitábbnak érzi magát, mint eddig.

**SZŰZ (VIII. 24.–IX. 23.)**

Sok szenvedély uralja a nyári napokat. Egy főként testi kapcsolaton alakuló viszony van kialakulóban. Kicsit olyan érzése

támadhat, hogy elhalmozzák és legyűrik Önt.

**MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)**

Ha kisebb problémái lennének, ezek valószínűleg enyhe nyári fertőzések, és az emésztésével hozhatók összefüggésbe.

**SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)**

Ünnepig sok minden vár Önre. Élvezetes családi elfoglaltságok és részvétel színvonalas rendezvényeken. Titkos szerelmi viszonyba keveredhet.

**NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)**

Alkalmas napok következnek arra, hogy otthon szórakozzon, másokat vendégül lásson. A társasági tevékenységek most fontosak lehetnek.

**BAK (XII. 22.–I. 20.)**

Nyugalomnak, kikapcsolódásnak kedveznek a bolygók. Ha teheti, utazzon el, ha nem, akkor idegeskedésre, felesleges munkákra kerül sor.

**VÍZÖNTŐ (I. 21.–II. 19.)**

Csillaga növeli népszerűségét. Ehhez persze az kell, hogy Ön se kritizáljon másokat, legyen kedves, szolid.

**HALAK (II. 20.–III. 20.)**

Vénusz felébreszti Önből a szerelem érzését. Sokkal értékesebb és értelmesebb egy párkapcsolat, mint a szingli élet.

**Ma**

Készült: Magyarországon az Országos Meteorológiai Szolgálatnál

A változó felhőzet mellett többkevesebb napsütésre is számíthatunk. A középső országrészben többfelé, másutt szóróványosan valószínű zápor, zivatar. Helyenként jelentős mennyiségű csapadék is eshet.

**A következő napok időjárása**

**Kedd**  
25°C - 30°C  
Bukarest  
Időnként gomolyfelhőzet zavarja meg a sok napsütést, főként északkeleten várható zápor, zivatar.

**Szerda**  
26°C - 29°C  
Bukarest  
Napos időre van kilátás, a hegyekben gomolyfelhőzettel, elsősorban kisebb záporokkal.

Jelleg	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	napsütés felhőkkel 27°C	15°C
Brassó	esőre, záporokra számíthatunk 24°C	16°C
Bukarest	esőre, záporokra számíthatunk 30°C	19°C
Csikszereda	változékony idő zivatarokkal 24°C	16°C
Kolozsvár	változékony idő zivatarokkal 24°C	14°C
Marosvásárhely	változékony idő zivatarokkal 24°C	16°C
Nagyvárád	változékony idő zivatarokkal 26°C	16°C
Szatmárnémeti	napsütés időnként felhősödéssel 26°C	16°C
Temesvár	napsütés felhőkkel 26°C	15°C

**Alkotói folyamat**

Horváth István

***	BENT ELŐHOZI	NYAKTEKERCSI	GYÖNGÉD ERZÉS	ÖLTÖNY RÉSE	BABA-KENDŐ	AZ EGYIK VÉRCSOPT	KICSINYÍTÓ KÉPZO	JÓ MŰVÉSZNEK VANI!	BORUL
VÉLETLENŰ TALÁLKOZIK									
ÜGYNÖKÖSKÖDIK						A FELSZÍNRE HAJTOMÚ FEJTI KI			
***	ÉRDEKEL PRÉMFÉJFEDŐ						KILOLITER (RÓV) APRÓ HAL		
A TÖBBES SZÁM JELE		CIKORNYÁS STÍLUS KÖZÉPKORI ADÓ							KOHÁSZATI MŰVELET
ÚJPESTI FOCI-CSAPAT				RUGÁSSAL ELTÁVOLITO VAJJELZŐ					
MACSKA-NEV					LOPAKODVA LÉPKED TARTÓ-SZERKEZET				
FOLYAMAT BELSŐ FELEPÍTÉSE								FRANCIA SZIGET	
EMLÉKIRAT								FRANCIA SZIGET AJÁNLOTT BETŰ!	
... ASTRA: A CSILLAGOKIG!			BOROTVÁLATLAN						

**Új magyar szó**

**Szerkesztőség és kiadó:**  
013 701 Bukarest, P-ja Presei Libere nr. 1, corp B, etaj III, cam. 342-353 Telefon: 031/405-4088, Fax: 021/317-8847, E-mail: office@maszol.ro

**Mb. felelős szerkesztő:**  
Salamon Márton László

**Vezető szerkesztő:**  
Cseke Péter Tamás

**Vezető publicista:**  
Agoston Hugó

**Főmunkatársak:**  
Bíró Béla, Gyulay Zoltán, Székedi Ferenc, Szűcs László

**Szerkesztők:**  
Moldován Árpád Zsolt (Aktuális)  
Bogdán Tibor (Háttér)  
Darvas Beáta (Kultúra)  
Szakács Zsuzsanna (Gazdaság)  
Turós-Jakab László (Sport)  
Farkas István (Média)  
Orosz Anna (Életmód)  
Szonda Szabolcs (Szinkép)

**Olvasószerkesztők:**  
Osváth Annamária, Nyágyuly András

**Tudósítók:**  
Antal Erika – 0788-760573 (Marosvásárhely), Sipos M. Zoltán – 0728-780582, Baló Levente – 0748-784679 (Kolozsvár), Totka László – 0788-715848 (Nagyvárád), Horváth István – 0747-517574 (Csikszereda), Baloga-Tamás Erika – 0746-375775 (Székelyudvarhely), Kovács Zsolt – 0788-715766 (Sepsiszentgyörgy), Mayla Júlia – 0745-682401 (Beszterce), Fleischer Hilda – 0788-715712 (Bukarest), Sike Lajos – 0788-715687 (Szatmárnémeti), Tamás András – 0744-781709 (Nagyenyed)

**Fotóriporter, képszerkesztő:**  
Tofán Levente

**Grafikus:**  
Horváth István

**Tördelőszerkesztők:**  
Lőrincz Imola, Mihăiteanu Albert, Szabó Ildikó Erzsébet

**Kiadja a Scripta Kiadó Rt.**

**Terjesztési menedzser:**  
Béres Attila – 0788-318353

**Területi megbízottak:**  
Baricz István – 0788-488739, Erdős Lajos – 0741-424094 (Gyergyó), Tósa András – 0788-715481 (Kolozs, Szilágy)

**logtanácsos:**  
Czédly József

Hirdetési ajánlat a honlapon és a szerkesztőségben. Előfizethető a Román Postánál (katalógusszám: 19302), a Rodipet-kirendeltségeknél, pénztalánnyal (mandat postal) közvetlenül a szerkesztőségnek és előfizetés-szervezőinknél. Forgalmazza a Rodipet és magánterjesztők.

**Előfizetési díjak:**  
1 hónapra 15 lej,  
3 hónapra 38 lej,  
6 hónapra 75 lej,  
12 hónapra 148 lej

Nyomda: Garamond (Kolozsvár)

ISSN 1841-5520

Az Új Magyar Szó bármely részének másolásával kapcsolatos minden jog fenntartva. Értesítéseket átvenni csak az Új Magyar Szóra való hivatkozással lehet. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött leveleket rövidítve, illetve szerkesztve közölje.

**A Romániai Pédányszám-auditál Hivatal (BRAT) tagja**

**r.a.d.i.o**

**Sláger Rádió**  
fm 105.9

A tegnapi legnagyobb slágerei, a ma legfrissebb hírei

**agnus**  
RADIO 88.3 fm

Kolozsváron mostmár mindenütt HALLHATÓ!

FM 88.3 98 102 106 108 MHz

**rtm**

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDÍÓ  
**98.9 FM**

**Paprika rádió**  
fülön csíp  
**95,1 fm**

**KOLOZSVÁRI RÁDÍÓ**  
ahol talál a szó

**KEDD**  
2010. augusztus 10.

**A nap filmjei**

**Antena 1, 20.30**  
**Attila, Isten ostroma**

Időszámításunk szerint a IV. században egy harcos nomád nép jelent meg a Római Birodalom határán, ők voltak a hunok. Élükön pedig a kiemelkedő hadvezér, Attila állt. A korán árváságra jutott Attilát egész életében egyetlen cél vezérelte: irányítani akarta az egész világot, és ehhez megvoltak a megfelelő képességei. Azon kevés legendás vezérek egyike volt, aki saját képére formálta a történelmet.



**DUNA TV, 21.30**  
**Tibor vagyok, de hódítani akarok**

Tibor két barátjával az iskolai évszón egy számítógépen éppen Lady Sandra weboldalát nézi, amikor az iskolarádióból megtudja, hogy meghúzták törőből. Ezzel lóttek a horvátországi nyaralásnak, bulizásnak és a csajozásnak. Helyette irány a balatonfüredi Flamingó Hotel, apja vállalatának üdülője és felkészülés a pótvizsgára. Az egykori szocreal üdülőre rá se lehet ismerni.



**TV2, 22.20**  
**Daylight - Alagút a halálba**

Kit Latura, aki korábban a mentőszolgálat vezetője volt, azt a feladatot kapja, hogy kerítse elő a bajbajutottakat - akár a föld alól is. Latura megtalálja a módját, hogy miként jusson be az alagút túszaihoz a beomló fenyegető pokolba, de a kétségbeesett csoporttal együtt ő is csapdába esik. Kénytelen improvizálni, ha azt akarja, hogy a rábizottakkal együtt még valaha megláthassa a napvilágot.



**KOSSUTH RÁDIÓ**

9.00 Hírek 9.40 8 és fél 10.00 Napközben 11.00 Hírek 12.05 Élhető világ 12.30 Vendég a háznál 13.00 Déli krónika 13.40 Magánhangzó 14.05 Rádiószínház 14.30 Tanúim lesztek! 15.05 Arcvonalok 16.05 Közélejtő 16.45 Zöld-övezet 18.30 Krónika 19.00 Közéleti ütköző 19.15 Magánhangzó 19.30 Határok nélkül 20.25 Tettlen ért szavak 20.50 Jó éjszakát! 21.04 Rádiószínház 21.30 A nap történetei 23.25 Esti beszélgetés

**BUKARESTI RÁDIÓ**

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában  
15.00 Híradó, kommentár 15.20 Magyar zenei lexikon 15.30 Aranyemberek - magyarok Bukarestben

**MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ**

11.00 Hírnagyedőrá, Sport, Rádióújság 12.00 Híradás 12.30 Gazdaélet 13.05 Zenés üzenetek 14.00 Délutáni váltás Filmajánló, Filmzene, Lemez és könyv téka 16.00 Híradás, Sport, Rádióújság 17.00 Híradás 17.15 Művelődési hírek, Jelenlét 17.55 A nap hírei röviden

**KOLOZSVÁRI RÁDIÓ**

2.00 Éjszakai váltás 8.00 Hangoló 9.50 Hírek, műsorism. 15.00 Slágeróra 16.00 Hírek 16.15 Észbontó, telefonos játék 17.00 Nap-óra 17.30 Népzene 17.55 Hírek, műsorism.

**DUNA TV**

7.25 Magyar történelmi arcképcsarnok  
7.55 Vannak vidékek  
8.50 Élő népzene (ism.)  
9.20 Mirabella Mama házimozi  
9.30 Traktor Tom  
9.40 A dzsungel könyve  
10.10 Zorro (am. kaland sor.)  
10.35 Cook kapitány (am.-angol-ausztr. sor.)  
11.30 Újrakezdés (ol. sor.)  
12.30 Kíváncsóságos  
15.00 Híradó  
15.10 Kikötő  
15.20 Térkép  
15.50 Értékkadók  
16.20 Mindörökké Vespa - Egy olasz mítosz története  
17.15 Korea, Kína és Japán kultúrájának története  
18.10 Második esély (sor.)  
19.00 Híradó  
19.35 Mese  
20.00 Újrakezdés (olasz sor.)  
21.00 Híradó  
21.05 Közbeszéd  
21.30 Tibor vagyok, de hódítani akarok (magyar vígj., 2006)  
23.00 Sport hírek  
23.05 Kikötő (ism.)  
23.15 Hat emelet mélyen a pokolban  
0.15 Divathét (ism.)

**TVR 1**

7.30 A selyem útján  
8.00 Az ezüst vadló (anim. sor.)  
8.30 Beaver mindent megold (sor.)  
9.00 Zöld arc  
9.10 Nézd Románia!  
9.15 Az átváltozás  
10.15 Szerelmi bizonyíték (sor.)  
11.15 Restaurálás  
12.05 Történelmi emlékek  
12.15 Modern vizor  
12.50 Damo (dél-kor. minisor.) (ism.)  
14.00 Hírek, Sport  
14.45 Egyszerűen ízetes (ism.)  
15.00 Teleshopping  
15.30 Európai roma  
16.00 Krónika  
16.55 A világ bolygója  
17.20 Fák bolygója (dok. Sor.)  
17.50 Sziluetbarát receptek  
18.20 Történelmi emlékek  
18.30 Damo (dél-kor. minisor.)  
19.40 Gyöngy le az árvíz  
19.45 Sport  
20.00 Hírek  
21.10 Filantropica (román vígjáték, 2001)  
23.00 A la commanderie (fr. sor.)  
0.00 Hírek  
0.15 Zöld arc (ism.)  
0.20 Dr. House (am. sor.)

**VIASAT 3**

10.25 Dilis detektívek (sorozat) 11.15 Monk (sorozat) 12.10 Transzít a mindenhatóhoz (am. vígjáték) (ism.) 14.10 Monk (sorozat) 15.10 Dr. House (sorozat) 16.05 Gyilkos számok (ism.) 17.00 Alice új élete (sorozat) 18.05 Gordon Ramsay 19.05 Halottnak a csók (sorozat) 20.00 Jóbarátok (sorozat) 21.25 Gyilkos számok (sorozat) 22.20 A főnök (sorozat) 23.15 Reklám-barátok (sorozat)

**m1**

6.50 Ma Reggel  
10.00 Párizsi jóbarátok (sor.)  
10.25 30. LEN Úszó-, Múgró-, Szinkronúszó EB (élő)  
13.01 Híradó délből  
13.30 Kárpát Expressz  
14.00 Szomszédok (sor.)  
14.35 Srpski Ekran  
15.05 Unser Bildschirm  
15.35 Ez történt Ma reggel (ism.)  
16.05 Körzeti híradó  
16.20 Hírek  
16.30 30. LEN Úszó-, Múgró-, Szinkronúszó-és Nyíltvízi EB (élő)  
16.30 Múgrás, 1 m női döntő  
17.50 Úszás elődöntők és döntők (50 m pillangó női, 100 m hát férfi, 50 m pillangó férfi 100 m mell férfi, 200 m hát női)  
20.30 Híradó este  
21.00 Önök kérték!  
22.00 Szeretők és titkok (minisor.)  
23.45 Az Este  
0.15 Hírek  
0.30 Memento (ism.)  
0.25 Teadélután (ism.)  
0.35 30. LEN Úszó-, Múgró-, Szinkronúszó-és Nyíltvízi EB

**TVR 2**

7.00 Familie Dr. Kleist (német sorozat)  
8.00 Stúdió 24  
  
(francia sor.)  
9.00 Utazások párhuzamos világokban  
10.00 Hírek  
10.20 Gitárok ideje  
11.20 Mesék a vadonból  
11.50 Időálló beszéd  
12.00 Hírek, Sport, időjárásjelentés  
12.45 Néprajzi pihenőhelyek  
13.45 Teleshopping  
14.30 Ég és föld között  
15.00 Együtt Európában  
16.00 Familie Dr. Kleist (német sor.)  
17.00 Stúdió 24 (francia sorozat)  
18.00 30. LEN Úszó-, Múgró-, Szinkronúszó-és Nyíltvízi EB (élő)  
20.00 Esküdt ellenségek (am. krimisor.)  
21.00 Balkáni szokások  
22.00 Hírek  
23.10 Texasi krónikák - A Holtak útján (am. sor.)  
0.45 Motomágia  
1.20 Visszajátszás (ism.)  
2.35 Kaland és természet (ism.)

**SPORT.RO**

7.00 Sport.ro Hírek 10.00 Pontos sportidő (live) Lucian Lipovan műsora 12.00 Sport.ro Hírek 13.10 Pontos sportidő 14.10 Külön kiadás 15.00 Sport.ro Hírek 16.00 Komolyan 17.00 Pontos sportidő (live) 18.00 Sport.ro Hírek (live) 19.05 Információ (live) 20.00 Labdarúgás: Hagi Akadémia (live) 22.00 Wrestling RAW 0.00 Sport.ro Hírek 0.15 World Poker Tour

**m2**

6.50 Ma Reggel  
10.00 Mesék  
10.55 30. LEN Úszó-, Múgró-, Szinkronúszó-és Nyíltvízi EB (élő)  
Múgrás, 1 m női selejtezők  
13.01 Híradó  
13.30 Kárpát Expressz  
13.55 Záróra  
14.45 Élő hagyomány  
15.10 Szép magyar tánc  
15.15 Ájtáró  
15.45 Járóféld  
16.15 Kalandozó  
16.40 Egy lépés előre (sp. sor.)  
17.30 Bűvölet (olasz sorozat)  
18.25 Magyar pop  
19.20 Mai magyar építőmesterek  
19.45 Mesék  
20.05 Caterina és a lányok (olasz sor.)  
21.00 Híradó este  
21.21 Sporthírek  
21.25 Yorkshire-i szívügyek (angol drámasorozat)  
22.20 Montalbano felügyelő (olasz krimisor.)  
23.20 Záróra  
23.50 Szeretők és titkok (olasz minisor.)  
1.30 Ez történt Ma reggel (ism.)  
3.10 Vezérlő fény (am. sor.)

**PRO TV**

7.00 Pro Tv hírek  
Mi történik doktor úr?  
9.55 Könyvbemutató  
10.00 Szegény ember, gazdag ember (sorozat)  
12.00 Fiatal és nyugtalan (amerikai filmsorozat)  
13.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés  
13.30 Ne vessz csak! (am. vígj. sor.)  
13.45 Nora Roberts: Bukott angyal (amerikai-kanadai film-dráma, 2007)  
16.00 Fiatal és nyugtalan (amerikai filmsorozat)  
17.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés  
  
17.45 Tessék parancsolni! - szórakoztató műsor  
19.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés  
20.30 Attila, Isten ostroma (amerikai-italván kalandfilm, 2001)  
Sz.: Gerard Butler, Powers Boothe, Simone Mackinnon, Reg Rogers  
22.30 Híradó, Sport  
23.30 Hősök (amerikai sorozat)  
0.30 Egy rém rendes család (amerikai vígjáték sor.)  
0.00 Nyomtalanul (am. krimisor.) (ism.)  
1.00 Lángoló jég (amerikai akcióf., 1994) (ism.)

**ACASĂ**

9.45 A kötelék (sorozat) 11.15 Predesztináltak (sorozat) 12.30 Mindörökké együtt (sorozat) 14.00 Ana két arca (sorozat) 15.30 Viktória (sorozat) 16.30 A kötelék (sorozat) 17.30 Igaz történetek 18.30 Mindörökké együtt (sorozat) 19.30 Szívek iskolája (sorozat) 20.30 Predesztináltak (sorozat) 21.30 Analia másik arca (sorozat) 22.30 Éjszakai történetek 23.30 India (braz.-ind. sorozat)

**RTL KLUB**

7.00 Trendmánia (ism.)  
7.25 Fókusz (ism.)  
Közszolgálati magazin  
7.55 Reggeli Ébresztőshow  
10.05 Te vagy az életem (argentin sorozat)  
11.05 Top Shop  
13.00 RTL Klub Híradó  
13.10 ASZTRO Show  
14.30 Fél kettő Magazin a legjobb történetekkel  
15.20 Lost - Eltűntek (am. kaland sor.)  
17.15 A szerelem rabjai (argentin sorozat)  
18.25 Mónika - A kibeszélőshow  
19.30 RTL Klub Híradó  
20.05 A mentalista (amerikai krimisor.)  
21.05 Fókusz - Közszolgálati magazin  
21.40 Gálvölgyi-show - Paródiashow  
Utána: RTL-hírek  
22.20 Castle (amerikai sor.)  
23.10 Döglött akták (amerikai krimisorozat)  
Utána: RTL-híradó  
0.15 XXI. század - a legendák velünk élnek  
0.50 Koldusbottal Beverly Hills-ben (am. vígj., 1986)

**ANTENA 1**

6.00 Híradó, Sport  
8.00 Vakáció - Nicole és Alex műsora  
10.00 Xena, a harcos hercegnő  
11.15 Columbo: Titkos ügyek (amerikai krimi, 1994)  
13.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés  
14.00 Veszélyes vizeken (amerikai akciófilm, 1994)  
16.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés  
17.00 Megvendégljük - (reality show)  
19.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés  
20.30 Attila, Isten ostroma (amerikai-italván kalandfilm, 2001)  
Sz.: Gerard Butler, Powers Boothe, Simone Mackinnon, Reg Rogers  
22.30 Híradó, Sport  
23.30 Hősök (amerikai sorozat)  
0.30 Egy rém rendes család (amerikai vígjáték sor.)  
1.15 Game Show: Smart Casino  
2.15 Híradó, Sport, időjárás (ism.)

**FILM+**

8.05 Gyerekből felmentve (amerikai-angol-kanadai vígjáték) 10.00 Televíziós vásárlás 13.05 A Midsummer gyilkosságok (sorozat) 15.05 Határvillongások (ír-angol-német vígjáték) 16.35 Kölcsönkenyér viszájár (am. film) 18.30 A Vörös Bátor (német-angol akciófilm) 20.25 Légörvény 4. (amerikai-kanadai film) 22.00 Sin City - A bűn városa (am. akcióf.) 0.15 Vámpírok harca (am. thriller)

**TV2**

7.00 Babavilág (ism.)  
7.25 Tények Reggel - Hírmagazin  
8.00 Mokka - TV2 reggeli magazinműsora  
10.00 Stahl konyhája  
10.10 Babapercek  
10.20 Televíz - Telefonos játékok  
11.30 Teleshop  
12.45 Elcsérelt életek (amerikai filmdráma, 2/1. rész, 1991)  
14.25 Kvíz - Telefonos játékok  
15.55 Szentek kórháza (auszt. sor.)  
16.55 Egy tini naplója (német vígj. sor.)  
17.25 Joshi Bharat (talk show)  
18.30 Árva angyal (mex. sor.)  
19.30 Tények  
20.05 Doktor House (am. sor.)  
21.10 Aktív  
21.45 Hőhullám (szórakoztató műsor)  
22.20 Daylight - Alagút a halálba (amerikai katasztrófa f., 1996)  
0.15 A médium (am. krimisor.)  
1.30 Tények Este  
2.00 EZO.TV  
2.50 Magyar szépség (magyar játékf., 2002)  
4.45 Babavilág (ism.)

**PRIMA TV**

7.00 Kandikamera  
7.30 Nicsak ki főz!  
8.20 Sport Florentinával  
9.15 Senki se tökéletes (román vígjáték sor.)  
9.45 Adunk a kultúrának (angol-amerikai vígj.)  
11.45 Galileo  
12.30 Teleshopping  
13.15 Kandikamera  
13.45 Teleshopping  
14.30 Aki tud, az nyer - verseny (ism.)  
15.30 Senki sem tökéletes (román vígjáték sorozat)  
16.00 Ivana Trump: Mindent a szerelemért (amerikai-angol filmdráma, 1996)  
18.00 Hírek  
19.00 Sport  
19.30 Nicsak ki főz!  
20.30 Úton hazafelé (amerikai családi kalandfilm, 1993)  
22.30 Lököttek (román vígjáték sorozat)  
23.15 Mondenii Show - Best Of  
23.30 A Rózsaszín Párduc újra lecsap (angol-amerikai vígjáték, 1976)  
1.30 Hírek, Sport  
2.30 Lököttek (román sor.) (ism.)

**KANAL D**

8.00 Vacanta Mare 9.30 A sátor (ismétlés) 10.30 Ezüst szerelem (sorozat) 12.30 Hírek 13.15 Orvosok 14.45 Légy az enyém 17.00 Aliye 18.45 A nap híre 19.00 Hírek 19.45 Házasulandó fiam van 20.30 A sátor - szórakoztató műsor 21.15 1001 éjszaka (török sorozat) 23.00 A temetőkapu (amerikai horror, 2006) 1.00 Szenvedélyes történetek 1.30 Vacanta Mare (ismétlés)

**HÍR TV**

7.00 Paletta  
7.30 Lapzártá (ism.)  
8.00 Híradó  
9.05 Rájátszás  
10.00 Garázs - Ahonnan az autózás indul!  
10.30 Soroló  
11.05 BBC Reporters (ism.)  
11.30 Ősök tere  
12.05 Vonalban (ism.) Interaktív politikai show-műsor  
13.00 Déli híradó  
13.30 Hungarorama  
14.00 Paletta (ism.)  
15.05 Keresztmetszet  
16.05 Civil kaszinó  
17.05 Pálya  
17.30 Paletta  
18.00 Híradó - Friss információk  
18.30 Zöld övezet  
19.05 Vonalban - Interaktív politikai show-műsor  
20.00 Híradó  
21.05 Rájátszás  
22.00 Híradó 21  
22.35 Lapzártá  
Vitaműsor újságírókkal  
23.05 Riasztás - A rendkívüli események műsora  
23.30 Hírvilág (ism.)  
0.05 BBC World Híradó  
0.30 Zöld övezet - Környezetvédelmi magazin (ism.)

**DISCOVERY**

6.30 Őtödik sebesség  
7.00 Mega motorok  
8.00 Újjáépítők - SEMA Show  
9.00 Autókereskedők úton - Mercedes  
9.30 Hogyan működnek a gépek?  
10.00 Piszkos munkák - Kigyótenyésztők  
11.00 Amcsi motorok - Monster dízelmotor  
12.00 Hogyan működnek a gépek?  
13.00 A túlélés törvényei - Skócia  
14.00 Őtödik sebesség  
15.00 Végzetes másodpercek  
15.30 Hogyan készült? Futócipő, tengely, gokart, animatronika  
17.00 Állítólag  
18.00 Végzetes másodpercek  
19.00 Tornádók nyomában - Légnymás  
20.00 A túlélés törvényei  
21.00 Hogyan készült? Végzetes másodpercek  
22.30 A legnehezebb munkák - Börtönőr  
23.30 EVO - Egy toronyház születése  
0.30 Miami alvilág  
1.30 Harc az elemekkel  
2.30 Végzetes másodpercek

**HALLMARK**

9.00 McLeod lányai (sor.)  
10.00 Rejtélyek asszonya (am. krimi) 12.00 Amy-nek ítélve (am. sorozat) 13.00 Órangyal (am. sorozat) 14.00 Nash Bridges (sorozat) 15.00 Jackie Bouvier Kennedy Onassis (am. minisorozat) 19.00 Amy-nek ítélve (sorozat) 20.00 Nash Bridges (am. sorozat) 21.00 Órangyal (amerikai sorozat) 22.00 A siker megszállottja (kanadai-amerikai életrajzi dráma, 2003)

# Vereségek a palánk alatt

## Kosárlabda

### Turós-Jakab László

► Súlyos vereséggel folytatta szereplését az Európa-bajnoki selejtezőben a magyar férfi kosárlabda-válogatott, miután csütörtök este, Szkopjében, 78-44-re kikapott Macedóniától.

Mészáros Lajos alaposan megfiatalított együttese egy percig sem tudta tartani a lépést a csoportfavorit házigazdával. A veszteseknél Hanga 13, Horváth 11, Vojvoda pedig 10 pontig jutott. A B csoport másik mérkőzésén Bosznia-Hercegovina 86-76-ra nyert Ukrajna ellen.

A magyarok lapzárta után, Szolnokon, a bosnyákokkal találkoztak. Ezt megelőzően a kvintettben Macedónia (4 pont/2 mérkőzés), Bosznia-Hercegovina (2/1), Nagy-Britannia (2/1), Ukrajna (2/2), Magyarország (2/2) volt a sorrend.

További eredmények: Finnország–Montenegro 60-74 (A-csoport), Lettország–Olaszország 69-68 (A), Lengyelország–Portugália 86-64 (C), Belgium–Grúzia 74-64 (C).

### A magyar lányok kapituláltak

Vereséggel folytatta szereplését az Európa-bajnoki selejtezőben a magyar női kosárlabda-válogatott is, miután második mérkőzésén 68-57-re kikapott Bulgáriában. Székely Norbert tanítványai három negyed után 43-44-re álltak a házigazdával, de nem bírták a honosított amerikai Donneka Hodgesszal, aki



A magyar fiúk (sötét mez) egy percig sem tudták tartani a lépést a házigazdával Szkopjében

27 ponttal zárta a mérkőzést. Magyar részről Fegyvernek (14), Krivacsevics (11) és Horti (10) volt a három legeredményesebb játékos.

A C csoport másik mérkőzésén: Finnország–Törökország 60-74. Kevéssel lapzárta előtt fejeződött be Szolnokon a magyar- finn összecsapás, amelyet a házigazdák nyertek meg 72-55-re.

Az A csoportban is már két fordulón vannak túl a csapatok. Eredmények: Litvánia–Hollandia 98-52, Olaszország–Horvátország 69-76, Belgium–Olaszország 78-73, Horvátország–Litvánia 72-80.

### Készülődnek a románok

A 2011. évi Európa-bajnokság selejtezőiben augusztus 14-én, Lettország ellen bemutatkozó román női válogatott kétszer is megmérkőzött Bukarestben a szintén Eb-selejtezőkre készülő német csapattal. Csütörtök este 88-85 (25-22, 18-19, 16-20, 29-24), szombaton pedig 86-80 (18-13, 18-29, 26-17, 24-21) arányú hazai siker született. A román csapat 174 pontján Florina Paşcalău (38), Andra Mandache (28), Ancuţa Stoenescu (21), Cristina Ciocan (17), Gabriela Mărginean (17), Florina Diaconu (17), Elisabeth Pavel (13), Ale-

xandra Uiuiu (8), Annemarie Părau (7), Claudia Pop (4) és Mészáros Anita (4) osztozott, a válogatott 12. játékos Viorela Rus.

Románia férfi válogatottja augusztus 11-én, szerdán Kolozsváron mutatkozik be a 2011. évi Európa-bajnokság selejtezőiben, első ellenfele Svédország. Carl John Neumann tanítványai Luxemburgban zárták előkészületi mérkőzéseik sorát. A házigazda válogatott hosszabbítás után 99-95-re nyert az első találkozó, a visszavágón azonban a trikolórok diadalmaskodtak, 77-64-re. A román válogatott új sztárja, Vlad Moldoveanu összesen 43 pontot dobott. ◀

## Nem ment a házigazdáknak

### Labdarúgás

#### T. J. L.

► Egyetlen hazai együttes sem tudott nyerni a magyar Soproni Liga második fordulójának hétvégi mérkőzésein. Az Újpest Grúz öngóljával nyert a Kaposvár vendégeként a péntek esti nyitómérkőzésen. Az MTK szombaton 2-1-re győzött a Budapest Honvéd otthonában. Pontozzkodás volt Szombathelyen (Haladás–Zalaegerszegi TE 0-0) és Pápán (Lombard–Szolnoki MÁV 0-0), Kecskeméten pedig 2-1-re nyert a Ferencváros. A Ligue 1 nyitófordulójában a bajnoki címvédő Olympique Marseille 2-1-re kapott ki az újonc Caentól, az Olympique Lyon pedig 0-0-ra mérkőzött Daniel Niculae csapataival, az AS Monacóval. **További eredmények:** AJ Auxerre–FC Lorient 2-2, RC Lens–AS Nancy 1-2, OGC Nice–FC Valenciennes 0-0, Paris St. Germain–AS St. Étienne 3-1, Stade Rennes–OSC Lille 1-1, FC Sochaux–AC Arles-Avignon 2-1, FC Toulouse–Stade Brest 2-0. A bajnoki cím és a Német-kupa után a Bayern München Német Szuperkupát is elhódította, miután a szombati mérkőzésen 2-0-ra győzött a Schalke 04 együttese ellen. ◀

## Szoros verseny a „vizes” Eb-n

### T. J. L.

► Utoljára ugrottak vízbe tegnap Balatonfüreden a 30. „vizes” Európa-bajnokság résztvevői közül, nyílt vízi és szinkronúszásban legördült a fűgöny.

A férfiak 5 km-es számában az olaszok dupláztak Luca Ferretti és Simone Ercoli révén, s két bronzérmes osztottak, a görög Szpiridon Gianniotisznak és a szintén olasz Simone Ruffininek. A hölgyek 10 km-es versenyét a holland Linsy Heister nyerte az olasz Giorgia Consiglio és a német Angela Maurer előtt.

A leghosszabb versenyszámokban, 25 km-en, a férfiaknál a olasz Valerio Cleri két franciát előzött meg, Bertrand Venturit és Joanes Hedelt, míg tegnap, a hölgyeknél, némi meglepetésre, az ukrán Olga Berezsnjeva gyorsabbnak bizonyult a német Angela Maurernél, az olasz Marina Grimaldinál és a spanyol Margarita Domingueznél, utóbbi kettő tizedmásodperccel azonos idővel ért célba.

Az egy női és két férfi hosszútávúszó alkotta együttesek 5 km-es versengésében a Kalliupi Arauzu, Antoniosz Fokaidisz és Szpiridon Janniotisz összetételű görög csapat megelőzte a címvé-

dő olaszokat és az oroszokat. A magyar csapat nem indult, miután az egy nappal korábban, 10 km-en 7. Risztov Éva pszichés és fizikai fáradtság miatt nem vállalta a szereplést. A műuszók egyéni versenyének szombati döntőjében a háromszoros világbajnok orosz Natalja Iscsenko legyőzte a spanyol Andrea Fuentest és az ukrán Lolita Ananaszovát. A műuszók csapatversenyét Oroszország nyerte Spanyolország és Ukrajna előtt. Lapzártáig még a párosok viadala fejeződött be, Oroszország (Natalja Iscsenko, Szeptelana

Romasina) nyert Spanyolország (Ona Carbonell, Andrea Fuentes) és Ukrajna (Darja Jusko, Ksenija Sziporenko) előtt.

Ma megkezdődik az úszás is, 18 órától a TVR 2 és az Eurosport sugároz élőben. Négy döntőre kerül sor, férfi 400 m gyorsan, női 400 m vegyesen és két 4x100 m gyorsváltóban osztanak érmeket. Keddi finálékért ugranak vízbe öt versenyszámban, női 50 m pillangón, férfi 100 m hátton, férfi 100 m mellet, női 200 m hátton és férfi 50 m pillangón. ◀



A páros viadalt Natalja Iscsenko és Szeptelana Romasina nyerte

Fotó: MTI

## Röviden

### Magyar lányok: egy győzelem, két vereség Siracusában

Harmadik helyen zárta a Siracusában rendezett nemzetközi felkészülési tornát a magyar női vízilabda-válogatott. Petrovics Máttyás szövetségi kapitány tanítványai 10-9-re kaptak ki a spanyoloktól és 9-7-re a házigazdától, majd 15-10-re verték a németeket. A körmérkőzést Olaszország nyerte.

### Gay legyőzte Boltot

Az amerikai Tyson Gay legyőzte a jamaicai Usain Boltot a stockholmi atlétikai Gyémánt Liga-versenyen. A péntek esti viadal csúcspontján, a férfi 100 méter döntőjében meglepő eredmény született: két év elteltével kapott ki a táv világcsúcsstartója (9.58 mp), az olimpiai és világbajnoki címvédő jamaicai sprinter. Gay 9.84-gyel győzött, Bolt csak 9.94-re volt képes. A jamaicai ezt megelőzően legutóbb ugyancsak Stockholmban szenvedett vereséget, 2008. július 22-én honfitársa, a mostani szereplést csütörtökön lemondó Asafa Powell előzte meg.

### Bepereli az UEFA-t a Mallorca

Bepereli az Európai Labdarúgó-szövetséget (UEFA) a Mallorca, mert a szervezet annak ellenére zárta ki a klubot az Európa Ligából, hogy kvalifikálta magát. A spanyol egyesület szombati közleménye szerint nem a nemzetközi Sportdöntőbírók (CAS), hanem polgári bíróság elé viszik az ügyet. Az UEFA azért zárta ki a Primera División előző idényének ötödik helyezettjét, mert a fegyelmi bizottság szerint a klub nem teljesítette maradéktalanul a nevezéshez szükséges feltételeket.

### Fegyelmi bizottság előtt „az ötök”

Fegyelmi bizottsága elé idézte a helyi sportági szövetség (FFF) a francia labdarúgó-válogatott öt játékost, Patrice Evrát, Nicolas Anelkát, Franck Ribéryt, Eric Abidalt és Jeremy Toulalant. Az érintett futballistáknak a dél-afrikai világbajnokságon lezajlott botrányos eseményekről kell majd beszámolniuk az FFF illetékeseinek.

### Fabregas marad az Arsenalnál

Cesc Fabregas pénteken bejelentette: a következő idényt is az Arsenal labdarúgójaként tölti el, miután a londoni klub két ajánlatot is visszautasított, amelyet az FC Barcelona tett érte. Az Ágyúsok mestere, Arsene Wenger az elmúlt hetekben többször is kijelentette, hogy nem adja el a futballistát a spanyol bajnoknak.

### Kovács Sarolta győzött, a csapat ezüstérmes

Kovács Sarolta nyerte a nők szombati versenyét a székesfehérvári junior öttusa-világbajnokságon. A Kovács, Tóth Adrienn, Cseh Krisztina összeállítású magyar csapat a britek mögött második lett.

### Az első magyar női birkózóarany

A birkózó Dénes Mercédesz aranyérmes szerzett az 52 kg-os súlycsoportban a Szarajevóban zajló ifjúsági Európa-bajnokságon, ezzel a női szakág történetének első bajnoka lett világ-, illetve kontinensviadalon. Mercédesz összesen két menetet vesztett, négy mérkőzésén kereken húsz akciópontot szerzett, míg ellene háromat ért el az ellenfelek. A 60 kg-ban Rádi Brigitta bronzmérkőzést vívhatott, ám kikapott ukrán ellenfelétől, így végül ötödik lett.

### Aranyérmes magyarok

Aranyérmes szerzett a Majthényi Szabolcs, Domokos–András kettős a Konsztancán zajló vitorlázó Repülő hollandi világbajnokságon. Ez a magyar duó hetedik vb-elsősége.

# Reng a föld a Liga 1-ben

## Labdarúgás

### Turós-Jakab László

► Egy-egy menedzser, klubelnök és vezetőedző mondott fel péntektől kezdődően a román labdarúgó Liga 1-ben.

### Szétesőben Urziceni

Időrendi sorrendben Mihai Stoica volt az első, aki jelezte távozási szándékát. Az Unirea menedzsere blogján jelentette be, hogy lemondott tisztségéről, és ezzel véget ért „élete legszebb időszaka”. Stoica már el sem utazott Marosvásárhelyre, ahol az újonc 20 hazai mérkőzés után fosztotta meg a baringaniakat veretlenségűktől.

Dumitru Bucşaru mára ígerte, hogy beszél a játékosokkal és a technikai stáb megmaradt tagjaival. A csapatulajdonos 3 millió euróval tartozik Gigi Becalinak, aki szeptember elsejéig adott haladékokat. Miután a helyi önkormányzat továbbra sem mutat hajlandóságot, hogy segítsen, az egyedüli megoldás a meghatározó játékosok gyors eladásában rejlik. Elsősorban Brandanról, Arlauskistról, Galamazról és Bilaşcóról van szó, de nem kizárt, hogy mások iránt is érdeklődni fognak, a határo-

kon innen vagy túl. „Engem MM Stoica hozott Urziceni-be, s ha ő megy, én is távozzom” – nyilatkozta Roni Levy. Az izraeli edző tavaly januárban vette át a csapatot, amellyel a második helyet szerezte meg a 2009-2010-es bajnokságban. A szabályok értelmében ebben a bajnokságban Levy már nem edzhet más csapatot, tehát minden bizonnyal elhagyja Romániát.

### Piţurcă otthagya a Steauát

A katona együttes vezetőedzőjének bejelentését megelőzően benyújtotta lemondását Gheorghe Chivorchian. A Temesvári FC vezetője nem nyilatkozott távozásáról okáról.

Victor Piţurcă pénteken veszett össze Gigi Becalival, s el sem utazott Brassóba, ahol Eugen Neagoe másodedző maroktelefon-irányítással helyettesítette a kispadon. Ha aznap Becali nem kívánt részletekbe bocsátkozni, annak reményében, hogy Piţurcă meggondolja magát és marad, a szombati, brassói félsiker és a tegnapi reggeli események után sajtótájékoztatót tartalt ki.

A csapatulajdonos szerint Piţurcă azért ment el, mert ő nem volt hajlandó biztosítékot adni arra, hogy nem szól



Amikor még szent volt a béke. George Becali és Victor Piţurcă útjai másodszer válnak szét

bele a játékosok és a szurkolók ügyébe. Ez a biztosíték szerződésbe foglalt 5 millió euró és egy pár hektáros terület lett volna, 20 millió euró összértékben. Becali hajlandónak mutatkozott arra, hogy megduplázza Piţurcă fizetését, s havi 50 ezer eurót fizessen neki, BL-szerelés esetén pedig 2 millió euró ütötte volna a sztáredző markát. Miután mindezek felett tegnap sem sikerült meg egyezni, Piţurcă stábostól távozott.

### Érdekes vélemények

A szurkolók „háborút” ígérnek Becalinak, aki viszont azzal fenyegetőzik, hogy ismét kitiltja az ultrákat a Ghencea úti stadionból.

Dumitru Dragomir LPF-elnök azt nyilatkozta, hogy Piţurcă helyében ő hajlott volna egy egyéves kompromisszumra. „Jó úton járt és idővel megnövekedhetek volna elvárásai is” – mondta arra célozva, hogy az edző az eltelt két hónapban csak kölött, nem pedig pénz termelt a csapattal.

Liţa Dumitru, a Steaua volt játékosa Becalinak ad igazat, mondván, hogy Piţurcă túlzott amikor megszabta a garanciák mértékét.

Becali legkésőbb szerdái dönt az új edző személye felől, annyit azonban előrebo- csátott, hogy hazai szakember lesz. ◀

### Remekeltek az újoncok

A négy újonc közül három remekelt a hétvégi 3. fordulóban. Először nyert a Victoria Brăneşti, amely 1-0-ra verte Buzăuban a Craiovat. A volt unireás Dan Matei fejesgólja (52. perc) döntött Marosvásárhelyen, ahol az MFC első három pontját gyűjtötte be az Urziceni ellenében. A Kolozsvári U 1-1-re mérkőzött Gyulafehérváron a Vasluijal. **További eredmények:** Rapid – Oţelul Galaţi 0-0, Brassói FC–Steaua 1-1 (gól: Ilyés – 11 m, ill. Nicolită), Astra Ploieşti–Szászmedgyesi Gaz Metan 0-2 (gól: Eric 2, az első tizenegyesből)

## BL: újabb selejtezőkör

### Labdarúgás

#### T. J. L.

► Az európai szövetség (UEFA) nyoni székházában pénteken kisorsolták a labdarúgó-Bajnokok Ligája negyedik, utolsó selejtezőkörének párosítását. Az Unirea Urziceni-t búcsúztató orosz Zenit Szentpétervár a francia AJ Auxerre-rel, a Debreceni VSC-t legyőző svájci FC Bázeli pedig a moldovai Sheriff Tiraszpollal találkozik. A további műsor: bajnokok ága: FC Salzburg (osztrák)–Hapoel Tel-Aviv (izraeli), Rosenborg BK (norvég)–FC København (dán), Sparta Prága (cseh)–MSK Zilina (szlovák), Partizan Belgrád (szerb)–RSC Anderlecht Brüsszel (belga). Nem bajnokok ága: Young Boys Bern (svájci)–Tottenham Hotspur (angol), FC Braga (portugál)–Sevilla (spanyol), Werder Bremen (német)–Sampdoria (olasz), Dinamo Kijev (ukrán) – Ajax Amsterdam (holland). Az első mérkőzéseket augusztus 17-én és 18-án, a visszavágókat pedig augusztus 24-én és 25-én rendezik. A harminckét gárdát nyolc csoportba osztják majd az augusztus 26-i, monacói sorsoláson. ◀

## Győri bravúr az EL-ben

### Labdarúgás

#### T. J. L.

► Remekül teljesített a magyar bajnoki bronzérmes Győri ETO FC, amely a hazai 0-1 után 1-0-ra legyőzte, majd büntetőkkel búcsúztatta a francia Ligue 1 legutóbbi kiírásában ötödik Montpellier HSC együttesét az EL-selejtezőkben. A gólt Babic szerezte a 40. percben, a büntetőpárbajban pedig Stevanovic hátrított két 11-est. Miután a mérkőzés előtt a hazai drukerek rájuk támadtak, négy győri szurkolót kórházba kellett szállítani, szerencsére mindannyiukat már pénteken kiengedték.

### Futballkrimi Temesváron

Futballkrimi után jutott tovább a Temesvári FC, amely hazai pályán, félidei 0-3 után harcolta ki a 3-3-at a Myllykosken Pallo-47-tel, s 5-4-es összesítéssel búcsúztatta a finn együttest. A vendégek a 18. és 25. perc között rámolták be a három gólt Tabordanak, Ajjala és Ricketts (2) volt eredményes. Szünet után Axente és Zicu talált be a tíz emberrel védekező északiak kapujába, Cisoovsky pedig a 92. percben fejelte közelről a to-



A franciákat búcsúztató Győr (fehér mez) Zágrábban folytatja

vábbjutást jelentő gólt. Splitben Geroge Curca hálólőr és az álmódzó védelem elásta a Dinamót, amely a hazai 3-1 után 3-0-ra kikapott a Hajduktól. A horvátok már szünetig, 26 perc alatt eldöntötték a továbbjutás sorsát, Vukasic, Brkljaca és Tomasov révén.

### Urziceni a Hajdukot fogadja

A hétvégén kisorsolták a négy román és két magyar labdarúgócsapat következő ellenfeleit az Európa Liga negyedik és egyben utolsó

Grasshoppers Zürichet, amellyel először Bukarestben csap össze.

### Angolok a Béga partján

A Temesvári FC-t az egyik legpatinásabb angol klubbal, az 1880-ban megalapított Manchester City-vel hozta össze a sors. A világ egyik leggazdagabb labdarúgó-csapatának Mansour bin Zayed Al Nahyan szaúdi sejk konzorciuma a tulajdonosa, Roberto Mancini keze alatt pedig sztárok egész sora dolgozik, David Silva, Patrick Vieira, Nigel de Jong, Emmanuel Adebayor, Roque Santa Cruz és Carlos Tevez, hogy csak párat említsünk.

A francia Montpelliert bravúrosan búcsúztató Győri ETO a horvát Dinamo Zágrábbal találkozik. A magyar bajnok és kupagyőztes Debreceni VSC a bolgár Liteksz Loveccsel játszik. Az 1921-ben megalapított Hisaria jogutódjaként a Liteksz 1998-ban emelkedett ki a vidéki kiscsapatok közül, bajnoki címét egy évvel később megvédte, s a 2009-2010-es bolgár pontvadászatot is megnyerte.

A Győr és a Debrecen is hazai pályán kezd, augusztus 19-én, a visszavágókra 26-án kerül sor. ◀

## Röviden

### Nadal-Djokovic páros

Harmincnégy év szünet után fordul elő ismét, hogy a férfi teniszezők világranglistájának első és második helyezette párost játszik egymás oldalán egy versenyen. A spanyol Rafael Nadal és a szerb Novak Djokovic ugyanis bevezették a jövő heti, torontói Mesterverseny páros küzdelmeibe. Legutóbb 1976-ban volt erre példa, akkor Jimmy Connors és Arthur Ashe lépett fel közösen egy viadalon ebben a számban is.

### Arjen Robben az év játékosa

A bajnok Bayern München erősítő Arjen Robben választották meg tegnap a német labdarúgó Bundesliga elmúlt idényének a legjobb játékosát. A Kicker magazin 925 újságíró érintő körkérdése alapján a világbajnoki ezüstérmes – és jelenleg sérült – holland légiós 445 szavazatot kapott. Második helyen Bastian Schweinsteiger (180), a harmadikon Thomas Müller (118) végzett, akik ugyancsak a bajor csapatnál játszanak. Ami az edzőket illeti, a Bayern kispadján ülő, szintén holland Louis van Gaal nyert 398 vokssal, megelőzve Felix Magathot (Schalke, 231) és Joachim Löw szövetségi kapitányt (87).

### Phelps megint kikapott

Egy nap alatt elszenvedte második vereségét az Irvine-ban zajló amerikai úszóbajnokságon a 14-szeres olimpiai bajnok Michael Phelps, aki csak negyedik lett 200 m hátón. A helyi idő szerint szombat esti döntőben az ötkarikás első Ryan Lochte nyert 1:55.58 perccel, Phelps 1:56.98 alatt teljesítette a számára szokatlan számot. A viadal legeredményesebbje a 26 éves Lochte lett három arany- és két ezüstérmével, a 200 vegyesen is kikapott Phelps szintén három arany- és egy ezüstöt gyűjtött.

### Rooney tivornyázott

Éjszakai tivornyázása miatt kapitányi leszidás vár Wayne Rooney-ra, a londoni Wembley Stadionban szerdán a magyarokat fogadó angol válogatott labdarúgójára. A brit lapok részletesen beszámoltak róla, hogy a helyi United csapatára hajnalban énekelve-cigarettázva vonul barátjaival Manchester belvárosában. A Daily Mail internetes kiadása közben arról számolt be, hogy negatív nézőcsúcs várható szerdán a magyarok elleni barátságos mérkőzésen, miután mindössze 60 ezer jegy fogyott el.